

مختصر
العقيدة الصحيحة
من الكتاب و السنة

کورتەى

بیروباوه‌ری راست

له قورئان و فهرمووده راسته‌کاندا

ویرگی‌رانی
یوسف رشید

نوسینی
محمد جمیل زینو

پینداچوونه‌ودى
ماموستا جمعه‌على خورشيد

تیبینی : مافی بلاءوکردنه‌وهی ئەم بابەتە بۆ هەموو موسلمانیکە بە مەرجی وه‌کو خۆی
بلاوی بکاته‌وه‌و ده‌ستکاری نه‌کریت

یوسف رشید محمود

بسم الله الرحمن الرحيم

بە ناوی خۆای زۆر بە بە زەیی و میهره بانه وه

ان الحمد لله حمده ونستعينه ونستغفره،

هه موو سوپاس و ستایشێک بۆ خودایه سوپاسی دهکەین و داوی یارمەتی و لیخۆش بوونی لی دهکەین،

من يهده الله فلا مضل له، ومن يضل فلا هادي له .

هه رکه سی خودا پێنمای بکات کهس نی به گومپای بکات، وه هه رکه سیک خودا گومپای بکات کهس نی- یه پێنمای بکات.

وأشهد أن لا اله الا الله وحده لا شريك له وأشهد أن محمداً عبده ورسوله.

شایه تی ده ده م به وهی که هیچ په رستراویک نی به شایه نی په رستن بی جگه له خودا ته نه یه و هاویه شی نی یه، وه شایه تی ده ده م محمد ﷺ به نه دی خوایه و نێردراوی نه وه.

أما بعد فهذه أسئلة هامة في العقيدة أُجيب عليها،

له پاشان نه مه چه ند په رسیاریکی گرنکه ده ربارهی بیروباوه ری وه لامی له سه ر دراوه ته وه،

مع ذكر الدليل من القرآن والحديث الصحيح،

له گه ل باس کردنی به لگه له قورئان و فه رموده ی پاست،

ليظمن القاريء الى صحة الجواب.

تا وه کوو خۆینه ر دلتیا بیته له پاستی وه لامه که.

لأن عقيدة التوحيد هي أساس سعادة الانسان في الدنيا والآخرة.

چونکه بیروباوه ری به کخوابه رستی بنچینه ی به خته وه ری مروقه له دنیا و قیامه ت.

والله أسأل أن ينفع بها المسلمين، ويجعلها خالصة لوجهه الكريم .

داواکارم له خودا سود به خشی بکا بۆ موسلمانان. وه ته نه ها له به ر په زاوه ندی نه و بیته.

محمد جميل زينو

أركان الإسلام

پایه‌کانی ئیسلام

س ١ / جبریل پَسَّال: یا محمد أخبرني عن الإسلام؟

جبرائیل پرسیار ده‌کات: ئە ی محمد ﷺ پَیم ڕایگه‌یه‌نه ئیسلام چی‌یه؟

ج ١ / فقال رسول الله ﷺ: الإسلام:

١ - أن تشهد أن لا اله الا الله (لامعبود بحق الا الله).

پَیغه‌مبه‌ری خوا ﷺ فه‌رموی: ئیسلام ئە‌وه‌یه:

شایه‌تی بده‌ی به لا اله الا الله (هیچ په‌رستراویکی حه‌ق نی یه شایه‌نی په‌رستن بێت جگه له خدا) .

وَأَنَّ محمداً رسول الله (وَأَنَّ محمداً أرسله الله لتبليغ دينه) .

وه شایه‌تی ده‌ده‌م محمد ﷺ نێردراوی خودایه‌(خوای گه‌وره محمەدی ناریدووه بۆ ڕایگه‌یاندنی ئایینه‌که‌ی).

٢- وتقيم الصلاة: (تؤديها بأركانها بأطمئنان وخشوع) .

وه نوێژ ته‌نجام بده‌ی: (نوێژ ته‌نجام بده‌ی به پایه‌کانی‌یه‌وه به‌دل ئارامی و ملکه‌چی‌یه‌وه) .

٢- وتؤتي الزكاة: (اذا ملك المسلم ٨٥ غراماً ذهباً او مايعادها من النقود يدفع منها ٢,٥ في المئة بعد سنة، وغير النقود لها مقدار معين).

وه زه‌کاتی ماله‌که‌ت بده‌ی: (نه‌گه‌ر موسلمان ٨٥ گرام ئالتونی هه‌بوو یان به نه‌ندازه‌ی ئالتونه‌که‌ پارهی هه‌بوو له سه‌د دینار دوو دینار و نیو ده‌رده‌کات له دوا‌ی هه‌موو سالێک، جگه له پارەش (وه‌کو گه‌م و جۆ و.....) نه‌ندازه‌ی دیاری کراوی خۆی هه‌یه .

٤- وتصوم رمضان: (تمتنع عن الطعام والشراب والجماع والغرامات من الفجر حتى الغروب) .

پۆڤووی مانگی په‌مه‌زان بگری: (خۆت بگریته‌وه له خواردن و خواردنه‌وه و جیما‌ع و هه‌موو هه‌رامێک له به‌یانی یه‌وه تا ئیواره‌)

٥- وتفتح البيت ان اسطنعت اليه سبيلاً.

وه سه‌ردانی مالی خودا بکه‌ی (بۆ هه‌ج کردن) نه‌گه‌ر توانای پێکردن و مادی و هه‌منی و ئاسایش هه‌بوو .

3 - (رواه مسلم).

حق الله علی العباد

مافی خوا به‌سره‌بنده‌نگانه‌وه

س ١ / لماذا خلقنا الله؟

بۆچی خوا ئێمه‌ی دروست کردوه؟

ج ١ / خلقنا الله لعباده ولا نشرك به شيئا .

خوا ئێمه‌ی دروست کردوه بۆ ئه‌وه‌ی بپه‌رستین و هیچ شتێک نه‌که‌ین به‌هاوبه‌شی .
والدلیل قول الله تعالى: ﴿ وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِعِبَادُونَ ﴾^٤ .

واته: چتۆکه و مروتۆم دروست نه‌کردوه بۆ هیچ مه‌به‌ستێک ته‌نها په‌رستنی خۆم نه‌بیته .
وقوله صلى الله عليه وسلم: (حق الله على العباد أن يعبدوه ولا يشركوا به شيئا)^٥ .

واته: (مافی خوا به‌سره‌بنده‌نگانه‌وه ئه‌وه‌ی بپه‌رستین و هیچ شتێک نه‌که‌ین به‌هاوبه‌شی) .
س ٢ / ما هي العباد؟

په‌رستن چی‌یه؟

ج ٢ / العباد: اسم جامع لما يعبده الله من الأقوال والأفعال: كاللجوء والصلاة والخشوع وغيرها .

په‌رستن: ناویکی کۆکه‌ره‌وه‌یه بۆ هه‌موو ئه‌و شتانه‌ی خوا پێی خۆشه له‌ووته کردوه: وه‌کو پارانه‌وه و نوێژ و
ملکه‌چی و جگه له‌مانه‌ش .

قال الله تعالى: ﴿ قُلْ إِنْ صَلَّاتِي وَنُسُكِي وَمَحْيَايَ وَمَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴾^٦ . (نسکی: ذبحی للحيوانات) .

واته: ئه‌ی موحه‌مه‌د ﷺ پێیان بلێ نوێژ کردن و حه‌یوان سه‌رپه‌ین و ژیان و مردن ته‌نها بۆ په‌روه‌رگاری هه‌موو
جیهانه . (نسکی: حه‌یوان سه‌رپه‌ینم)

وقال صلى الله عليه وسلم: قال الله تعالى: ﴿ وما تقرب اليّ عبدي بشي أحب اليّ مما افترضته عليه ﴾^٧ .

واته: نزیک نایبته‌وه له‌من هیچ به‌نده‌یه‌کی من به‌شتێک خوشه‌ویس تر بێته لای من وه‌ک له‌و شتانه‌ی فه‌رزم کردوه
له‌سه‌ری .

واته: به‌نده‌کان به‌فه‌رزه‌کان زیاتر نزیک ده‌بنه‌وه له‌خوای گه‌وره وه‌ک له‌سوخته‌ته‌کان .

س ٣ / كيف نعبد الله؟

چۆن خوا‌ی گه‌وره بپه‌رستین؟

ج ٣ / كما أمرنا ورسوله،

هه‌روه‌کو چۆن خوا و پێغه‌مبه‌ری خوا ﷺ فه‌رمانی پێ کردوین،

قال الله تعالى: ﴿ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ وَلَا تُطِئُوا أَهْوَائَكُمْ ﴾^٨ .

٤ - (الذاریات / ٥٦) .

٥ - (متفق علیه) .

٦ - (الانعام / ١٦٢) .

٧ - (حدیث قدسی رواه البخاری) .

٨ - (محمد / ٣٣) .

واته: ئە‌هی ئە‌و کە‌سه‌نە‌ی ب‌پ‌وادارن گو‌ی‌پ‌ایە‌ڵی خوا ب‌کە‌ن و‌گو‌ی‌پ‌ایە‌ڵی پ‌ی‌غە‌م‌بەر ب‌کە‌ن و‌کرده‌وه‌کان‌شان پ‌و‌چە‌ڵ مە‌کە‌نە‌وه بە‌سه‌ر پ‌ی‌چی کردنی فەرمانە‌کانی خوا و پ‌ی‌غە‌م‌بە‌ری خوا ﷺ .
وقال صلى الله عليه وسلم: (من عمل عملاً ليس عليه أمرنا فهو رد)^٩ .
(أي غير مقبول) .

واته: هەرکە‌سی‌ک کرداری‌ک ب‌کات ئە‌و کرداره فەرمانی ن‌ی‌مە‌ی (خوا و پ‌ی‌غە‌م‌بە‌ری خوا ﷺ) لە‌سه‌ر نە‌ی‌ت ئە‌وا بە‌ر پ‌ەرچ دە‌درێ‌ته‌وه .
(واته: وه‌ر ناگ‌یریت) .
س ٤ / هل نعيد الله خوفاً وطعماً؟

ئایا خ‌وای گ‌ه‌وره ب‌پ‌ەرست‌ن لە‌ ترسی د‌ۆ‌زە‌خ و بە‌ته‌ماعی بە‌هە‌شت؟
ج ٤ / نعم نعبده كذلك، قال الله تعالى أَمراً عباده:
بە‌ڵی بە‌و ش‌ی‌وه‌یه دە‌پ‌ی‌ەرست‌ن، خوا فەرمان دە‌کات بە‌بە‌نده‌کانی و دە‌فەر م‌یت: ﴿وَادْعُوهُ خَوْفاً وَطَمَعاً﴾^{١٠} .
واته: خ‌وای گ‌ه‌وره ب‌پ‌ەرست‌ن لە‌ ترسی د‌ۆ‌زە‌خ و بە‌ته‌ماعی بە‌هە‌شت .
وقال ﷺ: (أَسْأَلُ اللَّهَ الْجَنَّةَ وَأَعُوذُ بِهِ مِنَ النَّارِ)^{١١} .

واته: دا‌وای بە‌هە‌شت دە‌کە‌م لە‌ خوا، وه‌پ‌ە‌نای پ‌ی دە‌گرم لە‌ ناگ‌ری د‌ۆ‌زە‌خ .
س ٥ / ما هو الاحسان في العبادة؟

چاکە‌ چ‌یه لە‌ پ‌ەرست‌ندا؟
ج ٥ / الاحسان هو مراقبة الله تعالى في العبادة .
چاکە‌ لە‌ پ‌ەرست‌ندا ب‌ریتی‌یه لە‌ چ‌او‌ب‌تری کردنی خوا لە‌ پ‌ەرست‌ندا، واته‌ ب‌زانی کە‌ خ‌وای گ‌ه‌وره چ‌او‌ب‌ت‌رە بە‌سه‌ر ئە‌وه .

قال الله تعالى: ﴿الَّذِي يَرَاكَ حِينَ تَقُومُ وَتَقْلَبُ فِي السَّاجِدِينَ﴾^{١٢} .
واته: ئە‌و خ‌ودایە‌ی دە‌ت‌ب‌ین‌یت کاتێک هە‌ڵ‌دە‌ستیت ب‌ر ش‌ە‌و نو‌ی‌ژ وه‌ کاتێک کە‌ سو‌ژده دە‌ب‌ی لە‌گە‌ڵ سو‌ژده‌پ‌ەراندە .
وقال ﷺ: (الاحسان أن تعبد الله كأنك تراه فان لم تكن تراه فانه يراك)^{١٣} .
واته: چاکە‌ لە‌ پ‌ەرست‌ندا ئە‌وه‌یه خ‌وای گ‌ه‌وره ب‌پ‌ەرست‌یت وه‌ک ئە‌وه‌ی کە‌ دە‌ب‌ینی ئە‌گەر ت‌و‌ش ئە‌و ناب‌ین‌یت ئە‌وا ئە‌و ت‌و‌ دە‌بین‌ی .

س ٦ / ماهی أنواع العبادة؟
جۆ‌ره‌کانی پ‌ەرست‌ن چ‌ین؟
ج ٦ / أنواع العبادة كثيرة منها:

٩ - (رواه مسلم) .
١٠ - (الأعراف / ٥٦) .
١١ - (رواه أبو داود بسند صحيح) .
١٢ - (الشعراء / ٢١٨-٢١٩) .
١٣ - (رواه مسلم) .

الدعاء، والخوف، والرجاء، والتوكل، والرغبة والرهبة، والذبح والنذر، والصوم والركوع والسجود، والطواف، والخلف، والحكم، وغير ذلك من أنواع العبادة لمشروعة .
جۆره کانی په رستن نۆزین له واته:

پارانه وه، ترسان له خوا، به هیوا بیونی په حمه تی خوا، پشت به ستن به خوا، هه وڵدان بۆ به ههشت و ترسان له نۆزه، قوریانی کردن، په یمان به ستن (نذر)، پۆژوو گرتن و کوپنوش بردن و سوژده بردن، سوپانه وه به ده ور که عبه دا، سویتند خواردن، یاسا دانان، جگه له مانه ش له جۆره کانی په رستن که له قورئان و فهرمووده دا هاتین .

أنواع التوحيد وفوائده جۆره کانی به تاک دانانی خوی گه وره و سوده کانی

س ۱ / لماذا أرسل الله الرسل؟

بۆچی خوی گه وره پیغه مبه رانی ناردوه؟

ج ۱ / أرسلهم للدعوة الى عبادته، ونفي الشريك عن الله .

خوی گه وره ناردوونی بۆ بانگه واز کردنی خه لکی بۆ په رستنی خوی گه وره، و نه هیشتنی هاو به ش دانان بۆ خوی گه وره . خوی گه وره ده فهرمیت: ﴿وَلَقَدْ بَعَثْنَا فِي كُلِّ أُمَّةٍ رَسُولًا أَنِ اعْبُدُوا اللَّهَ وَاجْتَنِبُوا الطَّاغُوتَ﴾^{۱۴}.

واته / به پاستی ئیمه بۆ هه موو ئومه تیک پیغه مبه ریکمان ناردوه، ئه وانیش به ئومه ته که ی خویان ووتوه: خوی گه وره بپه رستن به ته نها، و واز به ئین له په رستنی تاغوت.

(الطاغوت الذي يعبد الناس، ويدعونه من دون الله وهو راض بذلك).

(تاغوت: بریتی به له و په رستراوانه ی که خه لکی ده یان په رستن له جگه له خوی گه وره، ئه وانیش پازین به و په رستنه .)

وقال ﷺ: (الأنبياء اخوة من علات وأمهاتهم شتى ودينهم واحد)^{۱۵}.

واته / پیغه مبه ران بران له با که وه، و دایکیان جیا وازه، ئایین و بیرویا وه پیا ن به که .

المعنى: أصل إيمانهم واحد، وشرائعهم مختلفة، فانهم متفقون في أصول التوحيد، وأما فروع الشرائع فوقع فيها الاختلاف.

واته / بنچینه ی بیرویا وه پیا ن به که، به لām شه ریه ته کانیا ن جیا وازه، پیغه مبه ران هه موویان به کن له سه ر بنچینه ی به کخا وه رستی، به لām له به شه کانی تری شه ریه ته دا جیا وازی تیدا هه به .

س ۲ / ماهو توحيد الرب؟

به تاک دانانی خوی گه وره له په ره و ردا ریتی دا چی به؟

ج ۲ / هو افراده بأفعاله كالخلق والتدبير وغيرها...

بریتی به له به ته نها زانیی خوی گه وره له کرده وه کانی دا وه کو: دروست کردن و به پتوه بردن و جگه له مانه ...

قال الله تعالى: ﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ﴾^{۱۶}.

واته: سوپاس وستایش بۆ ئەو خواپەیی که پەرورەدگاری هەموو جیهانه.

وقال ﷻ: (اللهم لك الحمد أنت رب السموات والأرض) ١٧.

واته/ ئەو پەرورەدگار سوپاس وستایش بۆ تۆ، هەر تۆ پەرورەدگاری ئاسمانەکان وزەویت.

س ٣/ ماھو توحید الاله؟

بەتاک دانانی خۆای گەرە له پەرستندا چپیه؟

ج ٣/ هو افراده بالعبادۃ كالدعاء والذبح والنذر والصلاة والرجاء الخوف والاستعانة والتوكل وغيرها.

بریتییه له بەتەنها زانینی خۆای گەرە له پەرستندا وەکو پارێنە وەسەرپێن و پەیمان بەستن و نوێژکردن و بەهیا

بوونی خوا و ترسان لای و داوای یارمەتی کردن لای و پشت بەستن پێی و جگە لەمانە.

قال الله تعالى: ﴿وَالَهُكُمْ إِلَهٌ وَاحِدٌ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ﴾ ١٨.

واته/ پەرستراوی ئێوە تەنها یەکە ئەویش خۆای گەرە، هیچ پەرستراویکی تری حەق نییە که شایانی پەرستن

بێت جگە لەو، که زۆر بە سۆز و بەزەیییە.

وقال ﷻ: (فليكن أول ما تدعواهم اليه شهادة أن لا اله الا الله) ١٩.

وفي رواية البخاري: (إلى أن يوحدوا الله).

واته/ یەکە شت که بانگەوازی بۆ دەکەیت با بریتی بێت لە شایەتی دان بەوێی هیچ پەرستراویکی حەق نییە

شایانی پەرستن بێت جگە لەخۆای گەرە.

وەله دیوایەتی ئیمامی بوخاریدا: با بانگەوازێ بۆ بەتاک دانانی خۆای گەرە بێت.

س ٤/ ما معنی لا اله الا الله؟

مانای لا اله الا الله چپیه؟

ج ٤/ معناها: لا معبود بحق الا الله.

مانای ئەوێه: هیچ پەرستراویکی نییە که شایانی پەرستن بێت بە حەق جگە له خۆای گەرە.

قال الله تعالى: ﴿ذَلِكَ بِأَنَّ اللَّهَ هُوَ الْحَقُّ وَأَنَّ مَا يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ هُوَ الْبَاطِلُ﴾ ٢٠.

واته/ ئەوێه که باس کرا بۆتان (لەناوەتی پێشودا) دەری دەخات کەتەنها پەرستنی خودا راستە و دروستە، وەهەر

پەرستێکێ که بۆ جگە له خۆای گەرە ئەنجام بەتێت بەتالە و هیچ سودی نییە.

وقال ﷻ: (من قال لا اله الا الله وكفر بما بعد من دون الله، حرم دمه وماله) ٢١.

واته/ هەرکەسێک بێت هیچ پەرستراویکی حەق نەبێه که شایانی پەرستن بێ جگە له خۆای گەرە، وە بێ باوهر

بێت بەوانەیی که جگە لەخۆای گەرە دەپەرستێن، ئەوا خوێن و مالی حەرام دەبێت لەسەر موسڵمانان.

س ٥/ ماھو توحید صفات الله وأسمائه؟

16 - (الفاتحة / ١).

17 - (متفق عليه).

18 - (البقرة / ١٦٣).

19 - (متفق عليه).

20 - (الحج / ٦٢).

21 - (رواه مسلم).

به تانک دانانی خوای گه‌وره له ناوو سیفاته‌کانی دا چییه؟

ج ۵/ هو اثبات ما وصف الله به نفسه في كتابه أو وصفه رسول الله ﷺ في أحاديثه الصحيحة على الحقيقة، بلا تأويل، ولا تجسيم، ولا ثقل، ولا تعطيل، ولا تكيف، كالأستواء والزلزل واليد وغيرها، مما يليق بكمال الله.

بیریتییه له‌دان نان و جیگیرکردنی ئەو ناوو سیفاتانە‌ی که خوای گه‌وره وه‌سفی خۆی پی‌کردووه له‌قورئانه‌که‌یدا، یاخود پیغه‌مبه‌ری خوا ﷺ وه‌سفی کردووه له‌فه‌رمووده راسته‌کانیدا، به‌بێ ئەوه‌ی ماناکه‌ی بگۆزی، یاخود لاشه‌ی بق دابنیت، یاخود بی‌چوینیت به‌سیفاتی دروست کراوه‌کانی، یاخود دایرینی له‌سیفاته‌کانی، یاخود چۆنیتی بق دابنیت، وه‌کو به‌رز بوونه‌وه‌ی خوای گه‌وره بق سه‌ر عه‌رشه‌که‌ی، و‌دابه‌زینی بق ئاسمانی دنیا، و‌ده‌ستی خوای گه‌وره و‌جگه له‌مانه، به‌شێ‌وه‌یه‌ک که شیاوو گونجاو بی‌ت به‌ ته‌واویتی خوای گه‌وره‌وه.

قال الله تعالى: ﴿لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ﴾^{۲۲}.

واته / هیچ شتی‌ک له‌خوای گه‌وره ناچیت (ئه‌له‌خودی خۆیدا، وه‌ئه‌له‌ناوو سیفاته‌کانیدا) وه‌خوای گه‌وره بیسه‌ره‌و بینایه.

وقال ﷻ: (يَزَل رُبَنَا فِي كُلِّ لَيْلَةٍ إِلَى سَمَاءِ الدُّنْيَا)^{۲۳}.

واته / هه‌موو شه‌وی‌ک خوای گه‌وره داده‌به‌زیت بق ئاسمانی دنیا.

(يَزَل نَزُولًا يَلِيقُ بِجَلَالِهِ، وَلَا يَشَبْهُ أَحَدٌ مِنْ مَخْلُوقَاتِهِ).

خوای گه‌وره داده‌به‌زیت ده‌به‌زینێ‌ک ته‌نها شایانی گه‌وره‌یی خۆیه‌تی، له‌دابه‌زینی هیچ که‌سی‌ک له‌ دروست کراوه‌کانی ناچیت.

س ۶/ آین الله؟

خوای گه‌وره له‌کو‌یه؟

ج ۶/ الله فوق العرش على السماء.

خوای گه‌ور له‌سه‌ر عه‌رشه له‌سه‌روی هه‌موو ئاسمانه‌کانه‌وه.

قال الله تعالى: ﴿الرَّحْمَنُ عَلَى الْعَرْشِ اسْتَوَى﴾^{۲۴}.

(أَيُّ عِلَا وَارْتَفَعَ) (كما جاء في البخاري عن التابعين).

واته / خوای گه‌وره به‌رزو بلنده له‌سه‌ر عه‌رشی خۆیه‌تی.

استوی: واته / به‌رزو بلنده (له‌صحيح البخاري) دا هاتووه له‌تابيعينه‌وه.

وقال ﷻ: (ان الله كتب كتابا قبل أن يخلق الخلق... فهو مكتوب عنده فوق العرش)^{۲۵}.

واته / خوای گه‌وره نوسراوێ‌کی نوسیه‌و پێش ئەوه‌ی دروست کراوه‌کان دروست بکات... ئەو نوسراوه‌ی لای خۆیه‌تی له‌سه‌روی عه‌رشه‌وه.

س ۷/ هل الله معنا؟

۲۲ - (الشورى / ۱۱).

۲۳ - (صحيح رواه أحمد).

۲۴ - (طه / ۵).

۲۵ - (رواه البخاري).

نایا خوای گه‌وره له‌گه‌ئماندایه؟

ج ۷/ الله معنا بعلمه یسمعا ویرانا.

خوای گه‌وره له‌گه‌ئماندایه به‌زانباری خو‌ی و، وته‌کانتان ده‌بیستیت وده‌مان بینیت.

قال الله تعالى: ﴿قَالَ لَا تَخَافَا إِنِّي مَعَكُمَا أَسْمِعُ وَأُزِي﴾.^{۲۶}

واته/ خوای گه‌وره به موساو هارونی فهرموو: له فیرعه‌ون مه‌ترسن چونکه من له‌گه‌ئمانم، ده‌بیستم وده‌بینم.

وقال ﷻ: (انکم تدعون سمیعا قریبا وهو معکم) ^{۲۷} (بعلمه یسمعکم ویراکم).

واته/ ئیوه داوا له‌خوابه‌که ده‌که‌ن که‌ده‌بیستیت ونزیکه لیتانه‌وه وله‌گه‌ئماندایه. (له‌گه‌ئماندایه به‌زانباری خو‌ی،

وته‌کانتان ده‌بیستیت وده‌تان بینیت).

س ۸/ ما هي فائدة التوحيد؟

سو‌دی به‌تاک دانانی خوای گه‌وره چی‌یه؟

ج ۸/ فائدة التوحيد هي الأمن في الآخرة من العذاب المؤبد، والهداية في الدنيا، وتكفير الذنوب.

سو‌دی به‌تاک دانانی خوای گه‌وره ئه‌وه‌یه که ئه‌مین ده‌بیست له سزای هه‌میشه‌یی له‌دوا پۆژدا، وده‌بیته ه‌و‌ی

ریتنمایي بۆت له‌دونیا‌دا، وده‌بیته ه‌و‌ی س‌پینه‌وه‌ی تا‌وانه‌کان.

قال الله تعالى: ﴿الَّذِينَ آمَنُوا وَلَمْ يَلْبِسُوا إِيمَانَهُمْ بِظُلْمٍ أُولَٰئِكَ لَهُمُ الْأَمْنُ وَهُمْ مُهْتَدُونَ﴾.^{۲۸}

واته/ ئه‌وانه‌ی که‌پ‌روایان ه‌ینا‌وه وها‌وبه‌ش دانانیان تیکه‌ل بی‌روبا‌وه‌په‌که‌یان نه‌کردووه، ئه‌وانه ئه‌مین له‌سزای خوای

گه‌وره له‌پۆژی د‌وایی دا، وده‌پیتنمایي ک‌را‌ون له‌دونیا‌دا. (ب‌ظلم: واته/ ها‌وبه‌ش دانان).

وقال ﷻ: (حق العباد على الله أن لا يعذب من لا يشرك به شيئا)^{۲۹}.

واته/ مافی به‌نده‌کان لای خوای گه‌وره ئه‌وه‌یه که سزای ئه‌و که‌سانه نه‌دات که ها‌وبه‌شی بۆ پ‌ریار ناده‌ن.

^{۲۶} - (سجده / ۴۶).

^{۲۷} - (رواه مسلم).

^{۲۸} - (الأنعام / ۸۲).

^{۲۹} - (متفق عليه).

شروط قبول العمل

مه‌رجه‌کانی وهرگرتنی کردوهه

س ۱/ ماهی شروط قبول العمل؟

مه‌رجه‌کانی وهرگرتنی کردوهه چیه؟

ج ۱/ شروط قبول العمل عند الله ثلاثة:

مه‌رجه‌کانی وهرگرتنی کردوهه لای خوی گوره سیانه:

۱- الايمان بالله وتوحيده،

بپوا بون به‌خوی گوره به‌تاک دانانی خوی گوره،

فال الله تعالى: ﴿وَقَدِمْنَا إِلَىٰ مَا عَمِلُوا مِنْ عَمَلٍ فَجَعَلْنَاهُ مَبْءُ مَثُورًا﴾^{۳۰}.

واته/ خوی گوره له‌باره‌ی بی باوه‌په‌کانه‌وه ده‌فرمیت: نه‌و کرده‌وه چاکانه‌ی که کردبویان له‌دونیادا، له‌پوژی قیامه‌تدا ده‌پیتینه‌وه پیش چاویان، له‌پاشاندا وه‌کو توزیکی با بردوی لی ده‌کین، واته/ لیان وهرناگرین چونکه بی باوه‌پبونه.

وقال ﷻ: (قل آمنت بالله، ثم استقم)^{۳۱}.

واته/ بلی باوه‌پم هیتناه به‌خوی گوره، پاشان به‌رده‌وام ودامه‌زراو به له‌سه‌ر نه‌و باوه‌په.

ومن شروط الايمان أن لا ينقض صاحب العمل إيمانه بكفر أو شرك بأن يصرف شيئا من العبادة لغير الله، كسدعاء الأنبياء والأموال والاستعانة بهم.

وه هه‌ندیک له مه‌رجه‌کانی باوه‌پ نه‌ویه که خاوه‌نی نه‌و کرده‌ویه باوه‌په‌کی هه‌لنه‌وه‌شیتنه‌وه به بی باوه‌پری باخود به‌هاویش بریاردان بق خوی گوره به‌نه‌نجام دانی هه‌ندیک به‌رستن بق جگه له خوی گوره، وه‌کو پارانه‌وه له پیغه‌مبه‌ران ومرتدوه‌کان وداوای یارمه‌تی کردن لیان.

أ- فال الله تعالى: ﴿وَلَوْ أَشْرَكُوا لَحَبِطَ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ﴾^{۳۲}.

واته/ نه‌گه‌ر هاویش بق خوی گوره بریار بدن نه‌وا هه‌ر کرده‌ویه‌کی باشیان هه‌بیت هه‌لده‌وه‌شیتنه‌وه و وهرناگریت.

ب- وقال تعالى: ﴿وَلَقَدْ أَوْحَىٰ إِلَيْكَ وَإِلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكَ لَئِنْ أَشْرَكَتَ لَيَحْبِطَنَّ عَمَلُكَ وَلَتَكُونَنَّ مِنَ الْخَاسِرِينَ﴾^{۳۳}.

واته/ نه‌ی موحه‌مه‌د ﷻ سروشمان بق تقو پیغه‌مبه‌رانی پیش تویش ناردوه که نه‌گه‌ر هاویش بق خوی گوره بریار بده‌یت نه‌وا کرده‌وه‌کانت هه‌لده‌وه‌شیتنه‌وه و ده‌بیت له‌و که‌سانه‌ی که زهره‌ر مه‌ندن.

۲- الاخلاص: وهو العمل لله من غير رياء ولا سمعة،

دسوژی ونیه‌ت پاکي: نه‌ویش به‌وه ده‌بیت نه‌و کرده‌ویه ته‌نها له‌به‌ر خوا نه‌نجام بدریت، نه‌ک بق بینین و بیستنی خه‌لکی،

30 - (الفرقان / ۲۳).

31 - (رواه مسلم).

32 - (الأأنعام / ۸۸).

33 - (الزمر / ۶۵).

٣٤ ﴿قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: ﴿فَادْعُوهُ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ﴾﴾

واټه / بيارينه وه له خوداو دلسوز بن له يه رستنې دا.

وقال ﷺ: (من قال لا اله الا الله مخلصا دخل الجنة)^{٣٥}.

واٲه / هه ركه سٲك به دسوزي يوه بليت هيچ پرستراوٲكي حق نٲ په شاياني پرستن بيت جگه له خواي گه وړه،
نه وا ده خٲته به هشته وه.

٣- الموافقة لما جاء به الرسول ﷺ:

کرده‌وه که به گویروی نه و به نامه به بیت که پیغمبری خوا  پی‌ی هاتوه: (واته / قورنان وسونته).

قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: ﴿وَمَا آتَاكُمُ الرَّسُولُ فَخُذُوهُ وَمَا نَهَاكُمْ عَنْهُ فَانْتَهُوا﴾^{٣٦}.

واته/هه‌رچی‌یه‌ك كه پیغه‌مبه‌ری خوا بۆی هێناون و فه‌رمانی پێ كردون ئێوه وه‌ری بگرن، وه‌هه‌رچیشی ئێ
قه‌ده‌غه‌كردن ئه‌وا ئێ‌ی دور بكه‌ونه‌وه‌.

وقال ﷺ: (من عمل عملاً ليس عليه أمرنا فهو رد)^{٣٧}. (أي غير مقبول).

واته / ههركه سینگ ههركرده وه بکات وه فره مانى نيمه ی له سه ره نه بێت نهوا لى وه رنا گيرت وږد ده كړتیه وه (واته / وه رنا گيرت).

الشرك الأكبر وأنواعه

هاوېش دانانی گه ورو جوړمکانی

س ١ / ماهو الشرك الأكبر؟

هاوبهش دانانی که وره جی به؟

ج ١/ الشريك الأكبر هو صرف نوع من أنواع العبادة لغير الله كالدعاء والذبح وغير ذلك،

هاوېش دانانی گوره بریتۍ به له نه نجام دانی جوړېک له چوره کانی پرستن بڼ جگه له خواي گوره وه کو
یارانه وه سه برين وچگه له مانه،

والدليل قول الله تعالى: ﴿وَلَا تَدْعُ مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَنْفَعُكَ وَلَا يَضُرُّكَ فَإِنْ فَعَلْتَ فَإِنَّكَ إِذَا مِنَ الظَّالِمِينَ﴾³⁴.

واټه / مه پاپېره له جگه له خواي گوره له شتيک که سود وزيانيان بوټ نښه، نه گهر پاپايتوه له جگه له خواي گوره نهوا ده بېت به به کنک له هاوېش به بډاکه ره کان.

وقوله ﷺ: (أكبر الكبائر: الإشراف بالله، وعقوق الوالدين، وشهادة الزور) ^{٣٩}.

34 - (غاف / ٦٥).

35 - (صحیحہ روایہ البزار و غیرہ).

(الفصل الخامس) - 36

37 - (11 ادا مقام)

38

39 - (رواد مسلم).

واته / گوره ترینی تاوانه گوره کان بریتییه له: هاوبهش دانان بۆ خوی گهوره، ونازاردانی دایک ویاوک، وشایهتی دانی درۆ.

س ۲/ ما هو أعظم الذنوب عند الله؟

گهوره ترین تاوان لای خوی گهوره چیه؟

ج ۲/ أعظم الذنوب عند الله الشرك الأكبر،

گهوره ترین تاوان لای خوی گهوره بریتییه له هاوبهش دانانی گهوره،

والدلیل قوله تعالى: ﴿يَا بَنِي لَا تُشْرِكْ بِاللَّهِ إِنَّ الشِّرْكَ لَظُلْمٌ عَظِيمٌ﴾.^{۴۰}

واته / لوقمان به کره کهی فهرمو: نهی کوپی خوشه ویستم هاوبهش بۆ خوی گهوره بریار نه دهیت، چونکه به راستی هاوبهش دانان بۆ خوی گهوره گهوره ترین سته مه.

سئل رسول الله ﷺ: أي الذنب أكبر عند الله؟ قال: (أن تدعو الله ندا وهو خلقك)^{۴۱}.

واته / پرسیار کرا له پیغه مبهری خوا ﷺ: کام تاوان له هه مو تاوانه کان گهوره تره لای خوی گهوره؟

پیغه مبه ریش ﷺ له وه لامدا فهرمووی: هاوبهش دابنیت بۆ خوی گهوره له گه ل نه وهی که نه و دروستی کردوویت.

(الند: واته / هاوبهش دانان).

س ۳/ هل الشرك موجود في هذه الأمة؟

نایا هاوبهش دانان هیه له ناو نه خه لکه دا؟

ج ۳/ نعم موجود، والدلیل قول الله تعالى: ﴿وَمَا يُؤْمِنُ أَكْثَرُهُمْ بِاللَّهِ إِلَّا وَهُمْ مُشْرِكُونَ﴾.^{۴۲}

به لای هیه، به لگیش خوی گهوره ده فهرمیت: زۆریه ی خه لکی هه رچه نده بریایان هیه که خوی گهوره دروست که رو پۆزی دهره به لام له گه ل نه ویشدا هاوبهش بۆ خوی گهوره بریارده ده.

وقال ﷺ: (لا تقوم الساعة حتى تلحق قبائل من أمتي بالمشركين، وحتى تعبد الأوثان)^{۴۳}.

واته / قیامه هه لتاسیت هه تا کومه لیک له ئومه ته که م په یوه ندی نه که ن به هاوبهش بریارده ره کانه وه، وه هه تا ده ست نه کۆیت به بت په رستی.

س ۴/ ما حکم دعاء الأموات أو الغائبين؟

حوکمی پارانه وه له مردو نه و کسانه ی ئاماده نین چیه؟

ج ۴/ دعائهم من الشرك الأكبر،

پارانه وه لتيان هاوبهش دانانی گهوره هیه،

قال الله تعالى: ﴿فَلَا تَدْعُ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ فَتَكُونَ مِنَ الْمُفْضِلِينَ﴾.^{۴۴}

40 - (لقمان / ۱۳).

41 - (رواه البخاري).

42 - (يوسف / ۱۰۶).

43 - (صحيح رواه الترمذي).

44 - (الشعراء / ۲۱۳).

واته/ له گه ل خوی گوره دا خوی که تر دامه نی لای بیاریتته وه چونکه نه گه ر وات کرد نه وا لهو که سانه ده بیت که به ناگری دوزه خ سزا ده درین.

وقال ﷺ: (من مات وهو يدعو من دون الله ندا دخل النار)^{۴۵}.

واته/ هه که سیکه مر د بیت وپاریتته وه له جگه له خوی گوره نه وا ده چیتته ناگری دوزه خ وه.

(الند: هاویش دانان).

س ۵/ هل الدعاء عبادة؟

نایا پارانه وه په رسته؟

ج ۵/ نعم الدعاء عبادة،

به لای پارانه وه په رسته،

قال الله تعالى: ﴿وَقَالَ رَبُّكُمْ ادْعُونِي أَسْتَجِبْ لَكُمْ إِنَّ الَّذِينَ يَسْتَكْبِرُونَ عَنْ عِبَادَتِي سَيَدْخُلُونَ جَهَنَّمَ دَاخِرِينَ﴾^{۴۶}.

(عبادت: دعای).

واته/ په یوه ردگار تان فره موویه تی لیم بیاریتته وه منیش وه لامتان ده ده مه وه، وه نه وه که سانه ی که لوت به رزی ده که ن له پارانه وه له من له مه و دوا ده خریتته دوزه خ وه به سه رشویری.

(عبادت: پارانه وه له من).

وقال ﷺ: (الدعاء هو العادة)^{۴۷}.

واته/ پارانه وه خوی یو خوی په رسته.

س ۶/ هل يسمع الأموات الدعاء؟

نایا مردوه کان پارانه وه ده بیستن؟

ج ۶/ لا يسمعون الدعاء،

پارانه وه نایستن،

۱- قال الله تعالى: ﴿وَمَا أَنْتَ بِمُسْمِعٍ مَن فِي الْقُبُورِ﴾^{۴۸}.

واته/ تو ناتوانی نه ی موحه ده ﷺ گو ی بیستی نه وه که سانه بکهیت که له ناو گوړه کاندان.

۲- وقف النبي ﷺ على فليب بدر فقال: (هل وجدتم ما وعد ربكم حقاً؟) ثم قال: (اثم الآن يسمعون مسا أقول)

فذكر لعائشة فقالت: (إنما قال النبي اثم الآن ليعلمون، أن ما كنت أقول ضم هو الحق).

ثم قرأت: ﴿إِنَّكَ لَا تَسْمِعُ الْمَوْتَى﴾^{۴۹}.

وقال قتادة راوي الحديث: (أحياهم الله حتى أسمعهم قوله توبخاً وتصغيراً، ونقمة وحسرة وندامة)^{۵۰}.

45 - (رواه البخاري).

46 - (غافر / ٦٠).

47 - (رواه الترمذي وقال حسن صحيح).

48 - (فاطر / ٢٢).

49 - (النمل / ٨٠).

50 - (رواه البخاري في كتاب المعازي باب ٨).

واته / پیغمبرِ خواته ﴿ﷺ﴾ له سر پیره کی بهدر (قلب) پاره ستا و به کافره کورژاوه کانی فرموی: (ئایا نه و به لئینی خوی گوره پتی دابون بینیتان؟) پاشان فرموی: (نهوان نیستا گویان لایه که من چی ده لیم).
 نه فرموده به بق عائشهی دایکی باوه پداران باس کرا نه ویش فرموی: (نهوان نیستا ده زانن که نه وهی من پیان ده لیم حقه). پاشان نه مایه تهی خوینده وه: ﴿إِنَّكَ لَا تَسْمَعُ الْمَوْتَى﴾.
 واته / نهی موحه ده ﴿ﷺ﴾ تو ناتوانیت گوی بیستی مردو بکیت.
 قه تاده که فرموده کی گتپاوه ته وه ده فرمیت: (خوی گوره زیندوی کردنه وه تاوه کو قسه کانی پیغمبرِ خواته ﴿ﷺ﴾ بیست بق سر زه نشت کردن و بی پزی و سزاو به شیمانی بویان).

یستفاد من الحدیث نه م سودانه نه فرموده به وهره گیت

۱- ان سماع قلی المشرکین مؤقت بدلیل قوله: (انهم الآن یسمعون)، ومفهومه بعد الآن لا یسمعون، لأنه كما قال قتادة راوي الحديث: أحياهم الله حتى أسمعهم قوله توبخاً وتصفيراً.

بیستی کورژاوی هاویش په یادا که ره کان بق کاتیک دیاری کراو بو، به به لگی فرموده که ده فرمیت: (نهوان نیستا ده بیستن)، تیگه یشتن له فرموده که نه وهی که دوی نیستا نابیستن، له بهر نه وهی هره کو قه تاده که خوی فرموده کی گتپاوه ته وه ده فرمیت (خوی گوره زیندویانی کرده وه تاوه کو قسه کانی پیغمبر ﴿ﷺ﴾ بیست بق سر زه نشت کردن و بی پزیان.

۱- انکار عائشة لروایة ابن عمر وأن النبي لم یقل: (یسمعون)، بل قال: (انهم الآن یعلمون)، مستدلة بالأية: به ره لستی کردنی عائشهی دایکی باوه پداران بق پیوايه ته کی عبدالله ی کوی عومر، وه پیغمبرِ خواته ﴿ﷺ﴾ نه یفرموی: (نه بیستن) به لکو فرموی ته: (نهوان نیستا ده زانن)، به به لگی نه مایه ته: ﴿إِنَّكَ لَا تَسْمَعُ الْمَوْتَى﴾.
 واته / تو ناتوانی گوی بیستی مردو بکیت.

۲- ويمكن التوفيق بين رواية ابن عمر وعائشة بما يلي:
 ان الأصل هو عدم سماع الموتى، كما صرح به القرآن، ولكن الله أحيا قتلی المشرکین معجزة للرسول ﴿ﷺ﴾ حتى سمعوا كما صرح بذلك قتادة راوي الحديث، والله أعلم.

ده توانیت نیوان پیوايه ته کی نین عومر و عائشیه بهم شیوه به یتک بخرت: نه صل وینچینه وایه که مردو نابیستیت، هره کو چون قورنن به راشکاو یاسی کردوه، به لام خوی گوره کورژاوی هاویش په یدا که ره کانی زیندو کرده وه وه کو موعیزه به بق پیغمبر ﴿ﷺ﴾ تاوه کو گویان له قسه کانی بیت هره کو چون قه تاده به راشکاو یاسی کرد، والله اعلم.

أنواع الشرك الأكبر

جۆره‌کانی هاو به‌ش بڕیار دانی گه‌وره

س ۱/ هل نستغيث بالأموال أو الغائبين؟

ئایا دروسته داوای فریاده‌وه‌کان به‌کەین له مردوووه‌کان و نه‌وانه‌ی ناماده‌ی نین و لیتمان دیار نین؟

ج ۱/ لا نستغيث بهم بل نستغيث بالله.

داوای فریاده‌وه‌کان به‌کەین به‌لکو داوای فریاده‌وه‌کان به‌کەین له‌ خوای گه‌وره‌ ده‌کەین.

قال الله تعالى: ۱- ﴿وَالَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ لَا يَخْلُقُونَ شَيْئًا وَهُمْ يُخْلَقُونَ أَمْوَاتٌ غَيْرُ أَحْيَاءٍ وَمَا يَشْعُرُونَ أَيَّانَ يُبْعَثُونَ﴾ ۲.

واته/ نه‌وانه‌ی هاوار ده‌کەن له‌ کسانێک جگه‌ له‌ خوای گه‌وره‌ هیچ شتیکیان دروست نه‌کردوه‌ به‌لکو خۆیان دروست کراون، وه‌ نه‌وان مردوون و زیندوون نین، وه‌ هیچ هه‌ست وه‌وشیکیان نییه‌ هه‌تا نه‌ و پێژه‌ی زیندوون ده‌کرێنه‌وه‌.

۲- ﴿إِذْ تَسْتَغِيثُونَ رَبَّكُمْ فَاسْتَجَابَ لَكُمْ﴾ ۳.

واته/ کاتێک داوای فریاده‌وه‌کان و تنان کرد له‌ په‌روه‌ردگارتان نه‌ویش وه‌لامتانی دایه‌وه‌.

۳- وقال ﷻ: (يا حيُّ يا قيوم برحمتك أستغيث) ۴.

واته/ ئه‌ی ئه‌و خودایه‌ی که هه‌میشه‌ زیندوویت و په‌پێوه‌به‌ری کاروباری بوونه‌وه‌ریت، به‌رهم و به‌زه‌یی خۆت داوای فریاده‌وه‌کان به‌کەم.

س ۲/ هل تجوز الاستعانة بغير الله؟

ئایا دروسته داوای یارمه‌تی کردن له‌ جگه‌ له‌ خوای گه‌وره‌؟

ج ۲/ لا تجوز، والدليل قول الله تعالى: ﴿إِنَّا كُنَّا نَعْبُدُ وَإِنَّا نَسْتَعِينُ﴾ ۵.

نه‌خێز دروست نییه‌، به‌لگه‌یش خوای گه‌وره‌ ده‌فه‌رمیت: خودایه‌ی ئێمه‌ به‌ ته‌نها داوای یارمه‌تی له‌تو ده‌کەین.

وقوله ﷻ: (إذا سألت فاسأل الله، وإذا استعنت فاستعن بالله) ۶.

واته/ نه‌گه‌ر داوات کرد ته‌نها داوا له‌ خوا بکه‌، وه‌نه‌گه‌ر داوای یارمه‌تیت کرد ته‌نها داوا له‌ خوا بکه‌.

س ۳/ هل نستعين بالأحياء؟

ئایا داوای یارمه‌تی له‌ زیندوووه‌کان به‌کەین؟

ج ۳/ نعم فيما يقدرون عليه،

به‌ئێ له‌و شتانه‌ی که توانایان هه‌یه‌ به‌سه‌ریدا،

52 - (النحل / ۲۰-۲۱).

53 - (الأنفال / ۹).

54 - (حسن رواه الترمذي).

55 - (الفاتحة / ۵).

56 - (رواه الترمذي وقال حسن صحيح).

قال الله تعالى: ﴿وَتَعَاوَنُوا عَلَى الْبِرِّ وَالتَّقْوَىٰ﴾.^{۵۷}

واته / یارمەتی یەکتەر بدهن لەسەر چاکەکاری وخواپەرستی.

وقال ﷺ: (والله في عون العبد ما كان العبد في عون أخيه)^{۵۸}.

واته / خوای گەوره یارمەتی دەری بەندهی خۆیەتی هەتا بەنده یارمەتی دەری براکە ی خۆی بیت.

س/ ٤ / هل يجوز النذر لغير الله؟

نایا دروستە نەزیکردن بۆ جگە لەخوای گەوره؟

ج/ ٤ / لا يجوز النذر الا لله، لقول الله تعالى:

نەزیکردن دروست نیە تەنها بۆ خودا نەبیت، خوای گەوره دەفەریمیت: ﴿رَبِّ إِنِّي نَذَرْتُ لَكَ مَا فِي بَطْنِي مُحَرَّرًا﴾.^{۵۹}

واته / پەرەردگارم من نەزەم کردووه بۆ تۆ ئەوێ کە لە سکەداپە بۆ بەندایەتی کردنی تۆ وخزمت کردنی (بیت المقدس).

وقوله ﷺ: (من نذر أن يطيع الله فليطعه ومن نذر أن يعصيه فلا يعصيه)^{۶۰}.

واته / هەر کەسێک نەزەری کرد وگۆی راپەتێ خوای تێدا بوو با گۆی راپەتێ بکات، وە هەر کەسێک نەزەری کردو سەرپێچی خوای تێدا بوو با سەرپێچی نەکات.

س/ ٥ / هل يجوز الذبح لغير الله؟

نایا دروستە سەرپێچ بۆ جگە لەخوای؟

ج/ ٥ / لا يجوز، والدليل قول الله تعالى:

دروست نیە، بەلگەیش خوای گەوره دەفەریمیت:

﴿قُلْ إِن صَلَّاتِي وَمُكْبَاهِي وَمِمَّا تِلْكَ رَبِّ الْعَالَمِينَ لَا شَرِيكَ لَهُ وَبِذَلِكَ أُمِرْتُ وَأَنَا أَوَّلُ الْمُسْلِمِينَ﴾.^{۶۱} (نسکی: ذبحی لئحوانات).

واته / ئەو محەممەد پێیان بۆ: بەراستی نوێژەکانم و سەرپێچ و ژیان و مردن بۆ خودای پەرەردگاری جیهانیانە. هیچ هاوێشکێ نیە و بەو شێوەیە فەرمانم پێ کراوه، وە من یەکەمین موسڵمانم لەم نۆمەتەدا. (نسکی: حەبیان سەرپێچم).

﴿فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَأَنحر﴾.^{۶۲} (آخر: اذبح لله فقط ولا تذبح لغيره).

واته / نوێژ بۆ پەرەردگارێ بکە و سەرپێچشت تەنها بۆ ئەو بیت.

(آخر: حەبیان سەرپێچ بۆ خوا بەتەنها، بۆ جگە لەخوای سەری مەپەرە).

وقال ﷺ: (لعن الله من ذبح لغير الله)^{۶۳}.

57 - (المائدة / ٢).

58 - (رواه مسلم).

59 - (آل عمران / ٣٥).

60 - (رواه البخاري).

61 - (الأعام / ١٦٢-١٦٣).

62 - (الکوثر / ٢).

واته / نه فرمت لهو که سسی حیوان سه رده بییت بق جگه له خوا. (لعن: دووری له رحم و به زهیی خودا).

س ۶ / هل يجوز الطواف حول غير الكعبة؟

نایا دروسته سوپانه وه به دهوری جگه له که عبه؟

ج ۶ / لا يجوز الطواف الا بالكعبة،

دروست نییه سوپانه وه ته نهها به دهوری که عبه دا نه بییت،

قال الله تعالى: ﴿وَلْيَطُوفُوا بِالْبَيْتِ الْعَتِيقِ﴾^{۶۶}.

واته / با ته واف و سوپانه وه یان به دهوری ماله کونه که داییت، یا خود ماله نازاد کراوه که (که عبه).

وقال ﷺ: (من طاف بالبيت سبعا وصلى ركعتين، كان كعتق رقبة)^{۶۷}.

واته / هه رکه سینگه حوت جار به دهوری که عبه دا بسوپیته وه، پاشان دوو رکات نویژی سوننهت بکات، وه کو نه وه

وايه که بنده یه کی نازاد کرد بییت.

س ۷ / ما حکم السحر؟

حوکمی جادوو کردن چییه؟

ج ۷ / السحر من الکفر،

جادوو کردن ببن باوه پییه، قال الله تعالى: ﴿وَلَكِنَّ الشَّيَاطِينَ كَفَرُوا يُعَلِّمُونَ النَّاسَ السَّحْرَ﴾^{۶۸}.

واته / به پاستی شهیتانه کان (له جنۆکه و مرقۆه) ببن باوه پیوون، به هژی نه وهی خه لکیان فیزی جادوو ده کرد.

قال ﷺ: (اجنبوا السبع الموبقات: الشرك بالله، والسحر.....)^{۶۹}. (الموبقات: المهلكات).

واته / دوو که ونه وه و خوتان بیاریزن له حوت له ناو به ره که: هاو بهش بپیار دان بق خوی گه وه، جادوو کردن...

(الموبقات: له ناو به ره کان).

س ۸ / هل نصدق العراف والكاهن في علم الغيب؟

نایا بپوا به جوکی و قال گره وه کان به کین له زانیاری غه بیدا؟

ج ۸ / لا نصدقهما،

نه خیز بپوایان پی ناکهین، لقول الله تعالى:

﴿قُلْ لَا يَعْلَمُ مَنْ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ الْغَيْبَ إِلَّا اللَّهُ﴾^{۷۰}.

واته / نهی محمد بهو خه لکه رابگه یه نه که هیچ که سینگ نه له ناسمانه کان ونه له زهوی دا غه یب نازانیت ته نهها خوا

نه بییت.

وقال ﷺ: (من أتى عرافاً، أو كاهناً، فصدقه بما يقول، فقد كفر بما أنزل على محمد)^{۷۱}.

63 - (رواه مسلم).

64 - (المج / ۲۹).

65 - (صحيح رواه ابن ماجة).

66 - (البقرة / ۱۰۳).

67 - (رواه مسلم).

68 - (البلل / ۶۵).

69 - (صحيح رواه أحمد).

واته/ هەر که سێک بچیت بۆ لای جوکیهک، یاخود فالچییهک، و قسه کانی به راست بزانیته، ئهوا کافر ده بێت به و قورئانهی دابه زیوه بۆ سه ر محمد ﷺ.

س/ ۹/ هل يعلم الغیب أحد؟

ئایا هیچ که سێک غه یب ده زانیته؟

ج/ ۹/ لا يعلم الغیب أحد الا الله،

هیچ که سێک غه یب نازانیته جگه له خوای گه و ره، قال الله تعالی:

﴿وَعِنْدَهُ مَفَاتِحُ الْغَيْبِ لَا يَعْلَمُهَا إِلَّا هُوَ﴾^{۷۰}.

واته/ خه زینه کانی غه یب لای خوای گه و رهیه، هیچ که سێک نایزانیته ته نها خۆی نه بێت.

وقال ﷺ: (لا يعلم الغیب الا الله)^{۷۱}.

واته/ هیچ که سێک غه یب نازانیته جگه له خوای گه و ره .

س/ ۱۰/ ما حکم العمل بالقوانين المخالفة للإسلام؟

حوکمی کرده وه کردن چی به به و ده ستورانهی که پێچه وانهی ئایینی نیسانی؟

ج/ ۱۰/ العمل بالقوانين المخالفة للإسلام كفر اذا أجازها، أو اعتقد صلاحيتها.

کرده وه کردن به و ده ستورانهی پێچه وانهی نیسلامه کوفره ئه گه ره به دروستی بزانیته، یاخود باوه ری به گوته وای وچاکی نه و ده ستوره هه بێت.

قال الله تعالی: ﴿وَمَنْ لَمْ يَحْكَمْ بِمَا أَنزَلَ اللَّهُ فَأُولَئِكَ هُمُ الْكَافِرُونَ﴾^{۷۲}.

واته/ هەر که سێک حوکم نه کات به و قورئانهی که خوای گوره دایه زاندووه و بێت نه م حوکمه له قورئان باشتره، یاخود ده کو قورئان وایه و جیاوازی نییه، یاخود قورئان باشتره به لام نیش کردن به م یاسایه یش دروسته نه و نه و که سه یی باوه ره به رامبه ر به قورئان .

وقال ﷺ: (وما لم تحكم أئمتهم بكتاب الله، ويتخيروا مما أنزل الله، الا جعل بأسهم بينهم)^{۷۳}.

واته/ ئه گه ره هەر کومه لێک پێشه واکه یان حوکم نه کات به قورئان، وه ویست و خواستی خۆیان به جی به یی نه به رامبه ر قورئان، نه و خوای گه و ره نا کوکی ده خاته نیوانیه وه.

س/ ۱۱/ من خلق الله؟

کئ خوای گه و ره ی دروست کردووه؟

ج/ ۱۱/ اذا وسوس الشيطان لأحدكم بهذا السؤال فليستعذ بالله،

ئه گه ره شه یبان دله وای کوکی بۆ دروست کردن به م په رسیاره نه و په نا بگرن به خوای گه و ره،

قال الله تعالی: ﴿وَإِنَّمَا يُزغَتُكَ مِنَ الشَّيْطَانِ تُزْغِ فَاسْتَعِذْ بِاللَّهِ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ﴾^{۷۴}.

70 - (الأنعام / ۵۹).

71 - (حسن رواء الطبرانی).

72 - (المائدة / ۴۴).

73 - (حسن رواء ابن ماجة وغيره).

74 - (فصول / ۳۶).

واته/ نه‌گه شه‌یتان وه‌سوه‌سه و ده‌راوکئی بۆ دروست کردن ه‌وا په‌نا بگرن به‌خوای گه‌وره لی‌ئی چونکه به‌یاستی خوای گه‌وره بیسه‌ر وزانایه.

وعلمنا الرسول ﷺ أن نرد كيد الشيطان ونقول: (آمَنَّا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ، اللَّهُ أَكْبَرُ، اللَّهُ الصَّمَدُ، لَمْ يَلِدْ، وَلَمْ يُولَدْ، وَنَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ ثُمَّ يَنْفَلُ عَنْ سِيارَةِ ثَلَاثًا، وَلَيْسْتَغْدُ مِنَ الشَّيْطَانِ، وَلَيْبَتُهُ، فَإِنَّ ذَلِكَ يَذْهَبُ عَنْهُ)^{۷۵}.

پیتغه‌مبه‌ری خوا ﷺ فیری کردوین که چۆن فیله‌کانی شه‌یتان رهد بکه‌ینه‌وه، وه بَلَّتَيْن: باوه‌رم هه‌یه به‌خواو پیتغه‌مبه‌ره‌که‌ی ﷺ، خوای گه‌وره تاك وته‌نهایه، خوای گه‌وره بِن پیتویسته له دروست کراوه‌کانی، که‌سی لی‌ نه‌بووه، وه له که‌سیش نه‌بووه، وه هیچ که‌سیکیش هاوشتیه‌ی خوای گه‌وره نی‌یه.

باشان سی جار تف بکات به‌لای چه‌پیدا، وه‌نا بگرت به‌ خوای گه‌وره له شه‌یتان، وه واز بئیتیت له‌ وه‌سوه‌سه‌یه، نه‌م شتانه ده‌بنه هۆی لاچونی ه‌و وه‌سوه‌سه‌یه.

يُحِبُّ الْقَوْلَ: بِأَنَّ اللَّهَ خَالِقٌ وَلَيْسَ بِمَخْلُوقٍ، وَلِتَقْرِيبِ ذَلِكَ مِنَ الْأَذْهَانِ نَقُولُ مِثْلًا: إِنَّ الْعِدَدَ اثْنَانِ قَبْلَهُ وَاحِدٌ، وَالْوَاحِدَ لَأَشْيَاءُ قَبْلَهُ، فَاللَّهُ وَاحِدٌ لَأَشْيَاءَ قَبْلَهُ،

پیتویسته بوتريت: خوای گه‌وره دروست که‌ره و دروست کراو نی‌یه، بۆ زیاتر نزیك بوونه‌وه‌ی نه‌م شته له‌بیرو هۆشماندا ده‌لین: ژماره دوو ژماره یه‌ک له‌پشتویه‌تی، وه ژماره یه‌ک هیچ شتیک له‌پشتیه‌وه‌ی نی‌یه، خوای گه‌وره تاك وته‌نهایه و هیچ شتیک له‌پشتیه‌وه‌ی نه‌بووه،

قال ﷺ: (اللَّهُمَّ أَنْتَ الْأَوَّلُ فَلَا شَيْءَ قَبْلَكَ)^{۷۶}

واته/ خواجه تۆ له‌سه‌ره‌تاوه هه‌ر بویته و هیچ شتیک له‌ پینش تۆوه نه‌بووه.

س/ ۱۲/ ماهی عقیده‌ی المشرکین قبل الاسلام؟

بیرویاوهری هاویش بریارده‌ره‌کان چی بووه پینش هاتنی نیسلام؟

ج/ ۱۲/ كانوا يدعون الأولياء للتقرب وطلب الشفاعة.

هاواریان ده‌کردو ده‌پارانه‌وه له ه‌ولیاو پیاو چاکان بۆ خۆ نزیك کردنه‌وه و داوای شه‌فاعت کردن لئیان.

۱- قال الله تعالى: ﴿ وَالَّذِينَ اتَّخَذُوا مِنْ دُونِهِ أَوْلِيَاءَ مَا نَعْبُدُهُمْ إِلَّا لِيُقَرِّبُونَا إِلَى اللَّهِ زُلْفَى ﴾^{۷۷}.

واته/ ه‌وانه‌ی که‌وا جگه له‌خوای گه‌وره که‌سانیکی تریان ده‌کرد به‌ دوستی خویان، وه‌ده‌یان ووت: ئیمه ه‌مانه‌ نا‌په‌رستین ته‌نها بۆ ه‌وه نه‌بیئت که‌له‌ خوامان نزیك بکه‌نه‌وه.

۲- قال الله تعالى: ﴿ وَيَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَنْفَعُهُمْ وَلَا يَضُرُّهُمْ مَا لَا يُضَرُّهُمْ وَلَا يَنْفَعُهُمْ وَيَقُولُونَ هَؤُلَاءِ شُفَعَاؤُنَا عِنْدَ اللَّهِ ﴾^{۷۸}.

واته/ هاویش په‌یدا که‌ره‌کان جگه له‌ خوای گه‌وره شتانیکی تریان ده‌په‌رست زیانیان نه‌بوو بۆیان ه‌گه‌ر نه‌یان په‌رستایه، و سودیشیان نه‌بوو بۆیان که‌ ده‌یان په‌رستن، ده‌یان ووت ه‌مانه‌ تاکامان بۆ ده‌که‌ن له‌لای خوای گه‌وره.

وبعض المسلمين يفعلون ذلك متشبّهين بالمشرکین.

هه‌ندیک له‌ موستلمانان ه‌م کاره ه‌نجام ده‌ده‌ن وه‌ک خۆ شو‌به‌اندنیک به‌ هاویش په‌یدا که‌ره‌کان.

75 - (هذه خلاصة الأحاديث الصحيح الواردة في البخاري ومسلم أحمد وأبي داود).

76 - (رواه مسلم).

77 - (الزمر / ۳).

78 - (يونس / ۱۸).

س ۱۳ / کیف تنفی الشریک باللہ؟

چۆن نکۆلی ماوہش بریاردان بکەین بۆ خوا؟

ج ۱۳ / لا یتن نفی انشرک الا بنفی ما یلی:

تەواویتی نکۆلی کردنی ماوہش بریاردان بۆ خوا دروست نابێت بە نکۆلی کردنی ئەمانەیی خوارەوہ نەبێت:

۱- الشریک فی أفعال الرب، کالاعتقاد بأن هناك أقطاباً یدبرون الکیون، مع أن الله یسأل المشرکین:

﴿وَمَنْ يُدْبِرُ الْأَمْرَ فَسِقُولُونَ لِلَّهِ﴾^{۷۹}.

هاوہش بریاردان لە کردەوہکانی خوادا، وەک برۆا بوون بەوہی چەند قوتبێک ھەیە ئەم بوونەوہرە دەبەنە پێوہ، لەگەڵ ئەوہی خۆی گەرە پرسیار لە هاوہش پەیداکەرەکان دەکات:

کێ کاروباری ئەم بوونەوہرە دەباتە پێوہ؟ ئەوانیش دەیان ووت: خوا دەبیاتە پێوہ.

۲- الشریک فی العبادۃ: کدعاء الأنبیاء والأولیاء: لقول الله تعالى: ﴿قُلْ إِنَّمَا أَدْعُو رَبِّي وَلَا أُشْرِكُ بِهِ أَحَدًا﴾^{۸۰}.

هاوہش بریاردان لە پەرستندا: وەک پارانەوہ لە پێغەمبەرەکان و پیاوچاکان: خۆی گەرە فەرمان دەکات بە پێغەمبەرەکی ﷺ بەو خەڵکە رابگەینە: بلی من تەنھا ھاوار لە پەرەردگارم دەکەم، ھێچ کەسێک ناکەم بە هاوہشی.

وقول الرسول ﷺ: (الدعاء هو العبادۃ)^{۸۱}.

واتە / پارانەوہ خۆی بۆ خۆی پەرستە.

۳- الشریک فی صفات الله: کالاعتقاد بأن الرسل والأولیاء یعلمون الغیب: قال الله تعالى: ﴿قُلْ لَا یَعْلَمُ مَنْ فِی

السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ الْغَیْبُ إِلَّا اللَّهُ﴾^{۸۲}.

هاوہش بریاردان لە سیفەتەکانی خۆی گەرەدا: وەک برۆا بوون بەوہی کە پێغەمبەرەکان و پیاوچاکان زانیاری غەیب دەزانن: خۆی گەرە دەفرمیت: ئەی محمد ﷺ پێیان بلی ھێچ کەسێک لە ئاسمانەکان و زەویدا غەیب نازانیت جگە لە خۆی گەرە.

۱- الشریک فی التشبیہ: کأن یقول: لا بد لی من واسطۃ بشر حین أدعو الله، کالأمیر الذی لا أستطیع الدخول عنیه الا

بواسطۃ، فھذا شہ الخالق بالخلق، وهو من الشریک لقولہ تعالى: ﴿لَیْسَ کَمِثْلِهِ شَیْءٌ﴾^{۸۳}.

وینطبق علیہ قول الله تعالى: ﴿لَیْنِ أَشْرَکْتَ لَیَحْطُنَّ عَمَلُکَ وَلَتَکُونَنَّ مِنَ الْخَاسِرِیْنَ﴾^{۸۴}.

واذا تاب ونفی هذه الأنواع من الشریک فیکون موحدًا.

اللهم اجعلنا من الموحدين، ولا تجعلنا من المشرکین.

هاوہش بریاردان لە لیکچواندنی خۆی گەرە بە دروست کراوہکانی: وەک ئەوہی بلیت: پێویستە من واسیتەیکەم ھەبێت لە موژ کانتیک کە لە خوا دەپاریتمەوہ، وەک ئەو کاربەدەستەیکە ناتوانم بچم بۆلای مەگەر بەواسیتە

79 - (یونس / ۳۱).

80 - (الجن / ۲۰).

81 - (رواه الترمذي وقال حسن).

82 - (النحل / ۶۵).

83 - (الشوری / ۱۱).

84 - (الزمر / ۶۵).

نه بیت، نه مه خوا شو به اندنه که دروست گهره به دروست کراوه کانی، نه میش بریتیه له هاو بهش بریار دان، چونکه خوی گهره ده فره میت: هیچ شتیک له خوی گهره ناچیت.

هروه ها نه نایه تهی تری به سر دا جی به جی ده بیت که خوی گهره ده فره میت: نه گهر هاو بهش بریار بدهیت بۆ خوی گهره نهوا هه مو کرده کانت هه لده وه شیت وه، وه ده بیت لهو که سانهی که زهره مه ندن.

به لام نه گهر مرۆژ تۆبه بکات و بگهریت وه، نکۆلی بکات له م جۆرانهی هاو بهش بریار دان نهوا ده بیت به مرۆژیکی به کخوایه رست، خوی به مانگیت له به کخوایه رستان، وه نه مان گیت له هاو بهش بریار ده ران.

س ۱۴/ ماهو ضر الشرك الاکبر؟

زیانی هاو بهش بریار دانی گهره چییه؟

ج ۱۴/ الشرك الاکبر یسبب الخلود فی النار.

زیانی هاو بهش بریار دانی گهره ده بیت هۆی مان وهی هه میشیهی له ناگری دۆزه خدا.

قال الله تعالى: ﴿إِنَّهُ مَنْ يَشْرِكْ بِاللَّهِ فَقَدْ حَرَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ الْجَنَّةَ وَمَأْوَاهُ النَّارُ وَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ أَنْصَارٍ﴾.^{۸۵}

واته/ به پاستی هه که سیک هاو بهش بریار دات بۆ خوی گهره نهوا خوی گهره به هه شتی ئی قه دهغه ده کات، وجیگایشی ناگری دۆزه ده بیت، وه سه مکاران هیچ سه رخه ریکیان نییه که بکاریان بکات.

وقال ﷺ (ومن لقي الله يشرك به شيئاً دخل النار)^{۸۶}.

واته/ هه که سیک بکات به خوی گهره له پۆزی دوا یی دا هاو به شیکی بۆ خوا دانا بیت نهوا ده جیته ناگری دۆزه خه وه.

س ۱۵/ هل ينفع العمل مع الشرك؟

نایا کرده وهی چاک هیچ سودی هه به له گه ل هاو بهش بریار داند؟

ج ۱۵/ لا ينفع العمل مع الشرك:

کرده وهی چاک سودی نییه له گه ل هاو بهش بریار داند:

لقول الله تعالى: ﴿وَلَوْ أَشْرَكُوا لَحَبَطَ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَفْعَلُونَ﴾.^{۸۷}

واته/ نه گهر پیغه به ران هاو به شیان بریار بدایا بۆ خوا نهوا هه مو کرده وه کانیان هه لده وه شایه وه.

وقال ﷺ ﴿قال الله تعالى: أنا اغني الشركاء عن الشرك، من عمل عملاً أشرك معي فيه غيّرني تركه وشركه﴾.^{۸۸}

واته/ له هه مو شه ریکه کان/ کانتیک که پیوستیان به شه ریکی تر نییه/ بی پیوست ترم، جا هه که سیک کرده وه یه ک بکات ویه کیکی تر بکات به هاو به شم لهو کرده وه یه دا، نهوا من واز له خۆشی و کرده وه که یشی دینم (واته: پاداشتی ناده مه وه).

85 - (المائدة / ۷۲).

86 - (رواه مسلم).

87 - (الأنعام / ۸۸).

88 - (حديث قدي رواه مسلم).

الشرك الأصغر وأنواعه هاوێش بریاردانی بچوک و جۆرمکانی

س/ ١/ ما هو الشرك الأصغر؟

هاوێش بریاردانی بچوک چییه؟

ج/ ١/ الشرك الأصغر هو الرياء،

هاوێش بریاردانی بچوک بریتییە لە ڕیابازی (بەرچاوی کردن)،

قال الله تعالى: ﴿لَمَنْ كَانَ يَرْجُوا لِقَاءَ رَبِّهِ فَلْيَعْمَلْ عَمَلًا صَالِحًا وَلَا يُشْرِكْ بِعِبَادَةِ رَبِّهِ أَحَدًا﴾^{٨٩}.

واتە/ هەر کەسێک بە هیوای ئەوێ بە بگات بە خوای گەورە یا کردەوێ چاک ئەنجام بدات (لەسەر سوننەت)، وھیچ

کەسێک نەکات بە هاوێشی خوا لە پەرستنی دا (نیەتی پاک بێت و بە دڵسۆزی تەنها بۆ خوای ئەنجام بدات).

وقال ﷺ: (ان أخوف ما أخاف عليكم الشرك الأصغر: الرياء)^{٩٠}.

واتە/ بە راستی ترسناکترین شت کە من لێتان بترسم توشی بین هاوێش بریاردانی بچوکە: کە بریتییە لە ڕیاکردن.

ومن الشرك الأصغر قول الرجل: لولا الله وفلان، ما شاء الله وشئت.

وہ لە هاوێش بریاردانی بچوک: ووتەی کەسێک کە بڵێت: ئەگەر خواو فلانە کەس نەبوا، ئەگەر خواو تو وێستت لێ

بێت.

وقال ﷺ: (لا تقولوا ما شاء الله وشاء فلان، ولكن قولوا: ماشاء الله ثم شاء فلان)^{٩١}.

واتە/ مەلێن ئەگەر خواو فلانە کەس وێستی لێ بێت، بە لکو بڵێن: خوا وێستی لێ بێت پاشان فلان کەس.

س/ ٢/ هل يجوز الخلف بغير الله؟

ئایا دروستە سوێند خواردن بە غەیری خوا؟

ج/ ٢/ لا يجوز الخلف بغير الله، قال الله تعالى: ﴿قُلْ بَلَىٰ وَرَبِّي لَتُنْعِثَ﴾^{٩٢}.

نەخێر سوێند خواردن بە غەیری خوا دروست نییە، خوای گەورە دەفەرمیت: ئەی محمد ﷺ پێیان بڵێ: بە لێ

سوێند بە پەرەردگارم بە جەخت لەسەر کراوی یەوێ زیندوو دەکێتەو.

پێغەمبەری خوا ﷺ سوێندی خوارد بە پەرەردگار ئەگەر دروست بوا، بە غەیری خوا سوێندی دەخوارد.

وقال ﷺ: (من حلف بغير الله فقد أشرك)^{٩٣}.

واتە/ هەر کەسێک سوێند بخوات بە غەیری خوا ئەوا بە راستی هاوێشی بۆ خوا داناوە.

وقال ﷺ: (من كان حالفاً فليحلف بالله أو ليصمت)^{٩٤}.

^{٨٩} - (الكهف / ١١٠).

^{٩٠} - (صحيح رواه أحمد).

^{٩١} - (صحيح رواه أحمد).

^{٩٢} - (التباين / ٢٧).

^{٩٣} - (صحيح رواه أحمد).

^{٩٤} - (متفق عليه).

واته/ هەر کهسێک ده‌یه‌وێت سویتێد بخوات، با سویتێد بخوات به‌ خوای گه‌وره‌ یاخود بێ ده‌نگ بیت.

وقد يكون الخلف بالأنبياء أو الأولياء من الشرك الأكبر، وذلك اذا اعتقد الخالف أن للولي تصرفاً بضره، ولذلك يخاف من الخلف به كاذباً عنماً بأن الشرك الأصغر من كبائر الذنوب ولا يخلد صاحبه في النار.

هه‌ندی جار سویتێد خواردن به‌ پێغه‌مبه‌ران و پیاو چاکان ده‌بێته‌ هاوبه‌ش دانانی گه‌وره‌، نه‌ویش به‌وه‌ ده‌بێت که سویتێد خۆره‌که‌ باوه‌ری وایێت که نه‌و پیاوچاکه‌ شتی به‌ده‌سته‌ زیانی پێ ده‌گه‌یه‌نێت، بۆیه‌ ده‌ترسێت له‌وه‌ی که سویتێدی به‌ درۆ پێ بخوات، زانراویشه‌ که هاوبه‌ش دانانی بچوک له‌ تاوانه‌ گه‌وره‌کاته‌ وخواه‌نه‌کی به‌ هه‌میشه‌یی له‌ ناگری دۆزه‌خدا نامۆبێته‌وه‌.

س٣/ هل نلبس الخيط والحلقة للشفاء؟

ئایا ده‌زوو نه‌لقه‌ هه‌لواسین به‌خۆماندا بۆ شیفا؟

ج٣/ لا نلبسهما، لقول الله تعالى: ١- ﴿وَإِنْ يَمْسَسْكَ اللَّهُ بَضْرًا فَلَا كَاشِفَ لَهُ إِلَّا هُوَ﴾.

هه‌لیان ناواسین به‌ خۆماندا بۆ شیفا، چونکه‌ خوای گه‌وره‌ ده‌فه‌رمیت: نه‌گه‌ر خوای گه‌وره‌ تووشی زیانیکت بکات نه‌وا که‌س ناتوانێت لای به‌رێت له‌سهرت ته‌نهاخوای گه‌وره‌ خۆی نه‌بێت.

٢- عن حذيفة أنه رأى رجلاً في يده خيط من الحمى فقطعه، وتلا قول الله تعالى: ﴿وَمَا يُؤْمِنُ أَكْثَرُهُم بِاللَّهِ إِلَّا وَهُمْ مُشْرِكُونَ﴾.

واته/ حوزه‌یغه‌ پیاوێکی بیانی ده‌زویه‌ک له‌ده‌ستی دا بوو بۆله‌رزوتا، نه‌میش بچراندی وئه‌م ئایه‌ته‌ی خوێنده‌وه‌:

واته/ زۆریه‌ی خه‌لکی باوه‌ر ناھێنن الا له‌گه‌ڵ باوه‌ره‌که‌یاندا هاوبه‌ش بۆ خوا پیریار ده‌ده‌ن.

س٤/ هل تعلق الخرزة والودعة ونحوها من العين؟

ئایا میروو هه‌یلکه‌ شه‌یتاتۆکه‌ هه‌لواسین بۆ چاوه‌زار؟

ج٤/ لا نعلقهما من العين،

هه‌لیان ناواسین بۆ چاوه‌زار، لقول الله تعالى: ﴿وَإِنْ يَمْسَسْكَ اللَّهُ بَضْرًا فَلَا كَاشِفَ لَهُ إِلَّا هُوَ﴾.

واته/ نه‌گه‌ر خوای گه‌وره‌ تووشی زیانت بکات نه‌وا که‌س ناتوانێت له‌سهرت لای به‌رێت ته‌نها خۆی نه‌بێت.

وقوله: (من علق تيممة فقد أشرك).

(التيممة: الخرزة أو الودعة تعلق من العين).

واته/ هه‌ره‌که‌سێک میروویه‌ک یان هه‌یلکه‌ شه‌یتاتۆکه‌یه‌ک هه‌لواسیت نه‌وا به‌پاستی هاوبه‌شی بۆ خوای گه‌وره‌ داناوه‌.

(التيممة: میروو یان هه‌یلکه‌ شه‌یتاتۆکه‌ هه‌لواسیت بۆ چاوه‌زار).

٩٥ - (الأنعام / ١٧).

٩٦ - (يوسف / ١٠٦).

٩٧ - (صحيح رواه ابن أبي حاتم).

٩٨ - (الأنعام / ١٧).

٩٩ - (صحيح رواه أحمد).

104 - (رواه مسلم).

وه وهکر چیرۆکی هاوه لانی نەشکەوتە که نەوانە ی که به هۆی کردوه کانی خۆیانە وه داویان کرد له خۆای گه‌وره، خۆای گه‌وره‌یش پزگاری کردن.

و يجوز التوسل بحب الله، وحبنا للرسول ﷺ والأولياء لأن حبنا ضم من العمل الصالح.

وه‌دروسته خۆشه‌ویستیت بۆ خۆای گه‌وره و پێغه‌مبه‌ر ﷺ و پیاوچاكان بکه‌یت به‌هۆکاری خۆ نزیك کردنه‌وه چونکه خۆشه‌ویستیمان بۆ نەوان له‌ کردوه‌ی چاکه‌.

٢- التوسل الممنوع هو التوسل بالأموال، وطلب الحاجات منهم، كما هو واقع اليوم، وهو شرك أكبر،

هۆکاری نادروست بۆ خۆ نزیك کردنه‌وه له‌ خۆای گه‌وره، بریتییه له‌ خۆ نزیك کردنه‌وه له‌ خۆای گه‌وره به‌ هۆی مردووه‌كانه‌وه، وه‌ داوی پێویستییه‌كانت له‌وان بکه‌یت، هه‌روه‌کو چۆن له‌م بۆگاره‌دا باوه، نه‌وه‌یش بریتییه له‌ هاوبه‌ش دانانی گه‌وره،

لقول الله تعالى: ﴿وَلَا تَدْعُ مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَنْفَعُكَ وَلَا يَضُرُّكَ فَإِنْ فَعَلْتَ فَإِنَّكَ إِذَا مِنَ الظَّالِمِينَ﴾^{١٠٥}. (أي المشرکین).

واته/ مه‌پا پێژوه له‌ غه‌یری خوا که نه‌سودت پێ ده‌گه‌یه‌نن وه‌ زیان، خۆ نه‌گه‌ر وات کرد نه‌وا تۆ ده‌بیت له‌ سته‌مکاران. (واته/ هاوبه‌ش بریارده‌ران).

٣- أما التوسل بخاد الرسول ﷺ كقولك: (يا رب خاد محمد اشفني) لأدليل عليه، لأن الصحابة لم يفعلوه، ولأن عمر توسل بالبأس حيا بدعائه، ولم يتوسل بالرسول ﷺ بعد موته، وهذا التوسل قد يؤدي الى الشرك، وذلك اذا اعتقد أن الله يحتاج لواسطة بشر كالأمير والحاكم، لأنه شبه الخالق بالمخلوق.

به‌لام به‌هۆکار دانانی خاتری پێغه‌مبه‌ر ﷺ بۆ نزیك بوونه‌وه له‌ خوا وه‌ک نه‌وه‌ی بلی ی: (خوا به‌ بۆ خاتری پێغه‌مبه‌ر ﷺ شیقام به‌ده‌یت) هیچ به‌لگه‌ی له‌سه‌ر نییه، چونکه هاوه‌لان نه‌یان کردووه، وه‌ له‌ به‌ر نه‌وه‌ی نیامه‌ی عومەر (خۆای ئی پازی بیته‌) پارانه‌وه‌که‌ی نیامه‌ی عه‌باسی (خۆای ئی پازی بیته‌) کرده هۆکار بۆ باران بارین چونکه زیندوو بوو، پێغه‌مبه‌ری ﷺ نه‌کرد به‌ هۆکار له‌ پاش مردنی، به‌کاره‌ینانی نه‌م هۆکاره‌یش هه‌ندێ جار سه‌ر ده‌کێشیت بۆ هاوبه‌ش دانان، نه‌ویش کانتیک ده‌بیت که باوه‌ری و ابیت خۆای گه‌وره پێویستی به‌ واسیته‌ی مژو‌فه وه‌کو ده‌سه‌لات دارو حاکمه‌کان، له‌ به‌ر نه‌وه‌ی نه‌و که سه‌ له‌ وکاته‌دا خۆای گه‌وره‌ی شو به‌اندوو به‌ دروست کراوه‌کانی.

وقال أبو حنيفة: (أكره أن أسأل الله بغير الله)^{١٠٦}.

واته/ من تۆرم پێ ناخۆشه‌ داوا بکه‌م له‌ خوا به‌ واسیته‌ی غه‌یری خواوه.

س/ هل يحتاج الدعاء لواسطة مخلوق؟

ئێتیا پارانه‌وه پێویستی به‌ واسیته‌ی دروست کراوه‌کان هه‌یه‌؟

ج/ لا يحتاج الدعاء لواسطة مخلوق لقول الله تعالى:

پارانه‌وه پێویستی به‌ واسیته‌ی دروست کراوه‌کان نییه له‌ به‌ر نه‌وه‌ی خۆای گه‌وره ده‌فه‌رمیت: ﴿وَإِذَا سَأَلَكَ عِبَادِي

عَنِّي فَإِنِّي قَرِيبٌ﴾^{١٠٧}.

105 - (يونس / ١٠٦).

106 - (ذكره صاحب الدر المختارة).

107 - (البقرة / ١٨٦).

واته / هر ڪاتيك به نده ڪانم پرسیاری منیان لیت کردئی محمد ﷺ نهوا من لهوانه وه نزیكم و داوای هر شتیک بکهن وده لامیان ددهمه وه .

وقوله ﷺ: ﴿ اَنْتُمْ تَدْعُونَ سَمِعًا قَرِيبًا وَهُوَ مَعَكُمْ ۝۸۸ ﴾ . (بعلمه یسمعکم ویراکم) .

واته / ئیوه داوا لهخوایه که ده کهن که بیسه و نزیکه لیتانه وه و له گه لئاندا به . (به زانیاری خوئی ووته کانتان دهبیستیت وده تان بینیت) .

س ۳ / هل يجوز طلب الدعاء من الأحياء؟

ئایا دروسته داوا له زیندووه کان بکهیت بۆت بیاریته وه؟

ج ۳ / نعم يجوز طلب الدعاء من الأحياء لا الأموات .

بهائی دروسته داوا بکهیت له زیندووه کان بۆت بیاریته وه نه که له مردووه کان .

قال الله تعالى يخاطب الرسول ﷺ حياً: ﴿ وَاسْتَغْفِرْ لَذَلِكَ وَلِلْمُؤْمِنِ وَالْمُؤْمِنَاتِ ۝۸۹ ﴾ .

واته / داوای لیخووش بیوون بکه له خودا بۆ تاوانه کانی خووت و بیواداران له پیاوان وله ژنان .

وفي الحديث الصحيح الذي رواه الترمذي: ﴿ أن رجلاً ضربه البصر أتى النبي ﷺ فقال: ادع الله أن يعافيني... ﴾ .

واته / پیاویکی چاو کویت هات بۆ لای پیغه مبهه ﷺ و پئی فه رموو: داوام بۆ بکه له خوا چاکم بکاته وه

س ۴ / ماهي واسطة الرسول ﷺ؟

واسیته ی پیغه مبهه ﷺ چییه له نئوان ئیغه وخوا دا؟

ج ۴ / واسطة الرسول ﷺ هي التبليغ،

واسیته ی پیغه مبهه ﷺ بریتی به له گه یاندنی دینه که ی خوا، قال الله تعالى:

﴿ يَا أَيُّهَا الرَّسُولُ بَلِّغْ مَا أُنْزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ ۝۹۰ ﴾ .

واته / ئه ی پیغه مبهه ﷺ نه وه ی له لاین خواوه بۆت هاتووه پای بکهینه به و خه لکه .

وقال ﷺ: (اللهم أشهد) جواباً لقول الصحابة: (نشهد أنك قد بلغت) ۹۱ .

واته / خوا به شاهید به . ئمه وه لام بیو بۆ هاوه لان که فه رمویان: شایه تی ددهین که تو دینه که ت را گه یاند .

س ۵ / من نطلب شفاعة الرسول ﷺ؟

داوای شه فاعه تی پیغه مبهه ﷺ له کی بکهین؟

ج ۵ / نطلب شفاعة الرسول ﷺ من الله،

داوای شه فاعه تی پیغه مبهه ﷺ له خوا ده کهین، قال الله تعالى:

﴿ قُلْ لِلَّهِ الشَّفَاعَةُ جَمِيعًا ۝۹۲ ﴾ .

واته / ئه ی محمد ﷺ پئیان بئی شه فاعه ته هه مووی بۆ خوا به و به دهستی نه وه .

108 - (رواه مسلم).

109 - (محمد / ۱۹) .

110 - (المائدة / ۶۷) .

111 - (رواه مسلم).

112 - (الزمر / ۴۴) .

علم ﷺ الصحابي أن يقول: (اللهم شفعه في)^{۱۱۳}. (أي شفّع الرسول ﷺ في).

واته / پیغه مبر ﷺ هاوئه که ی فیز کرد بلیت: خوابه پیغه مبر ﷺ بکه به شه فاعهت کارم. (واته / پیغه مبر ﷺ بکه به تکارم).

وقال ﷺ: (إني حيات دعوتي شفاعة لأمتي يوم القيامة، فهي نائلة إن شاء الله من مات من أمتي لا يشرك بالله شيئاً)^{۱۱۴}.

واته / من دوعا وپارانه وه که ی خزم هه لگرتووه تاكو بیی به شه فاعهت بۆ ئوممه ته که م له پۆژی دوا ییدا، جا شه فاعه ته که ی من ودرده گری به ویستی خوا هه ر که سیک مرد بیت له ئوممه ته که م و هیچ هاویه شیکی بۆ خوا دانه نابیت.

س ۶ / هل نطلب الشفاعة من الأحياء؟

ئای دوا ی شه فاعهت بکه ی ن له زیندوو ه کان؟

ج ۶ / نطلب الشفاعة من الأحياء في أمور الدنيا:

دوا ی شه فاعهت ده که ی ن له زیندوو ه کان له کاروباری دنیادا: قال الله تعالى: ﴿مَنْ يَشْفَعْ شَفَاعَةً حَسَنَةً يَكُنْ لَهُ نَصِيبٌ مِنْهَا وَمَنْ يَشْفَعْ شَفَاعَةً سَيِّئَةً يَكُنْ لَهُ كِفْلٌ مِنْهَا﴾^{۱۱۵}.
(أي نصب من وزرها).

واته / هه ر که سیک شه فاعهت وتکای باش بکات بۆ خه لکی ئه و خویشی به شداره له و چاکه یدا، وه هه ر که سیک شه فاعهت وتکای خراپ بکات بۆ خه لکی ئه و ئه و که سه خویشی به شداره له و خراپه یدا. (واته / به شداره له تاوانه که ی).

وقال ﷺ: (اشفعوا تخرجوا)^{۱۱۶}.

واته / شه فاعهت بکه ن بۆ به کتری پاداشت ودرده گرن.

س ۷ / هل نبالغ ونزید في مدح الرسول ﷺ؟

ئایا زیاده وی بکه ی ن له پیاده ه لدان به سه ر پیغه مبر ﷺ؟

ج ۷ / لا نبالغ ولا نزید في مدحه،

نه خیر زیاده وی نا که ی ن له پیاده ه لدان به سه ریدا،

قال الله تعالى: ﴿قُلْ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ مِثْلُكُمْ يُوحَى إِلَيَّ أَنَّمَا إِلَهُكُمُ إِلَهٌ وَاحِدٌ﴾^{۱۱۷}.

واته / ئه ی محمد ﷺ پێیان بلێ من ته نها موقیتم وه کو ئیوه، به لام من ئه و مه له ئیوه جیاوازه که سروشم بۆ دیت له لاین خواوه، که په رستراوی ئیوه ته نها یه که په رستراوه ئه ویش خوا ی گوره یه.

وقال ﷺ: (لا تطروني كما أطرت النصارى عيسى ابن مريم، فأنا عبد، فقولوا عبد الله ورسوله)^{۱۱۸}. (الاطراء: هو المبالغة والزيادة في المدح).

113 - (رواه الترمذي وقال حسن صحيح).

114 - (رواه مسلم).

115 - (النساء / ۸۵).

116 - (صحيح رواه أبو داود).

117 - (الكهف / ۱۶۰).

118 - (رواه البخاري).

واته/ زیاده‌روی مه‌کن له پیاوه‌دان به‌سه‌رمدا هه‌روه‌که چۆن گاوره‌کان زیاده‌ریه‌وی بیان کرد له پیاوه‌دان به‌سه‌ر عیسانی کورپی مه‌ریه‌مدا، من ته‌نا به‌نده‌یه‌کم، جا ئیوه‌یش پیم بلین به‌نده‌ی خواو نیردراوی خوا.

(الاطراء: بریتی‌یه له زیاده‌ریه‌وی کردن له پیاوه‌داندا).

س ۸/ من هو أول المخلوقات؟

کی‌یه‌که‌م دروست‌کراوه له دروست‌کراوه‌کانی خوا؟

ج ۸/ أول المخلوقات من البشر آدم، ومن الأشياء القلم،

یه‌که‌م دروست‌کراوه له دروست‌کراوه‌کانی خوا له مرفوذا بریتی بوو له ئاده‌م، وه‌له‌شته‌کاندا (شتی بی‌گیان) بریتی بوو له پیتنوس،

قال الله تعالى: ﴿إِذْ قَالَ رَبُّكَ لِلْمَلَأِكَةِ إِنِّي خَالِقٌ بَشَرًا مِنْ طِينٍ﴾^{۱۱۹}.

واته/ ئە‌ی محمد ﷺ بیری شو پۆژه به‌ره‌وه کاتی‌ک خوی گه‌وره به‌فریشته‌کانی فه‌رموو: من ده‌م‌وێت مرفوێک دروست بکه‌م له قوپی.

وقوله ﷺ: (کلکم بنو آدم، وآدم خلق من تراب)^{۱۲۰}.

واته/ ئیوه هه‌مووتان نه‌وه‌ی ئاده‌من، وه‌ئاده‌م دروست‌کراوه له خۆل.

وقوله ﷺ: (ان أول ما خلق الله القلم)^{۱۲۱}. (أي بعد الماء والعرش).

واته/ یه‌که‌م شت که خوی گه‌وره دروستی کرد بریتی بوو له پیتنوس. (واته/ دوی ناوو عه‌رش).

وأما حديث: (أول ما خلق الله نور نبيك يا حابر). فهو موضوع ومكذوب يخالف القرآن والسنة والعقل والنقل، فالسيوطي: لا سند له، وقال الغماري: موضوع، وقال الألباني: باطل.

به‌لام شو فه‌رمووده‌یه‌ی که ده‌لی: یه‌که‌م شت که خوی گه‌وره دروستی کردووه نور و پوناکی پیغه‌مبه‌ره‌که‌ته ﷺ ئە‌ی جابر.

ئهم فه‌رمووده‌یه‌ی درۆیه وه‌له‌به‌ستراوه و پێچه‌وانه‌ی قوربان و سونه‌ت و عه‌قل و به‌لگه‌یه، سیوطی ده‌فه‌رمیت: هیچ سه‌نه‌دیک‌ی نه‌یه، وه‌ غوماری ده‌فه‌رمیت: هه‌له‌به‌ستراوه، وه‌ ئە‌لبانی ده‌فه‌رمیت: به‌تاله.

119 - (ص / ۷۱).

120 - (رواه البزار وصححه الألباني).

121 - (رواه أبو داود والترمذي وقال حسن صحيح).

الجهاد والولاء والحکم

تیکوشان و خوشه ویستی و حوکم و یاسا

س ۱/ ما حکم الجهاد في سبيل الله؟

حوکمی تیکوشان له ږنگی خدا چی به؟

ج ۱/ الجهاد واجب بالمال والنفس واللسان حسب الاستطاعة.

تیکوشان له ږنگی خدا پتویسته به مال و گیان و زوبان به پی ۱ توانا.

قال الله تعالى:

﴿ اَقْرَبُوا خِيفًا وَقَالًا وَجَاهِدُوا بِأَمْوَالِكُمْ وَأَنْفُسِكُمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ ۚ ﴾^{۱۲۲}

واټه / ده رچن بق تیکوشان له ږنگی خوا له کاتیکدا که سوک و ناسانه له سهرتان، وه له کاتیکشدا که قورس و گرانه له سهرتان، وه تیکوشن به مال و گیانتان له ږنگی خوا.

وقال ﷺ: (جاهدوا المشركين بأموالكم وأنفسكم وألسنتكم) .^{۱۲۳} (بقدر الاستطاعة).

واټه / تیکوشن به رامبر هاو بهش بریارده ره کان به مال و گیان زمانتان. (به پی ۱ توانا).

س ۲/ ما هو الولاء؟

خوشه ویستی چی به؟

ج ۲/ الولاء هو الخب والصرة للمؤمنين الموحدين.

خوشه ویستی بریتی به له خوشویستن و سهرخستنۍ باوه ږداره یه کخوپه رسته کان.

قال الله تعالى: ﴿ وَالْمُؤْمِنُونَ وَالْمُؤْمِنَاتُ بَعْضُهُمْ أَوْلِيَاءُ بَعْضٍ ۚ ﴾^{۱۲۴}

واټه / باوه ږداران له پیاوړان وله ژنان هه نديکیان خوشه ویست و سهرخه ری هه نديکی تریانن.

وقال ﷺ: (المؤمن للمؤمن كالبنيان يشد بعضه بعضاً)^{۱۲۵}

واټه / باوه ږدار بق باوه ږدار وه کو دیواریک وایه که هه نديکی هه نديکی تری پته وه ده کات.

س ۳/ هل تجوز مولاة الكفار ونصرهم؟

ثایا خوشه ویستن و سهرخستنۍ بی باوه ږه کان دوسته؟

ج ۳/ لا تجوز مولاة الكفار ونصرهم،

دوست نی به دوستایه تی کردنی بی باوه ږه کان و سهرخستنۍان،

قال الله تعالى: ﴿ وَمَنْ يَتَّخِذْ مِنْكُمْ فَأِنَّهُمْ مِنْهُمْ ۚ ﴾^{۱۲۶}

واټه / هر که سیک له تیره دوستایه تی بی باوه ږه کان بکات نه وایه شیش له وانه.

وقال ﷺ: (ان آل بني فلان ليسوا لي بأولياء)^{۱۲۷}

122 - (التوبة / ۴۱).

123 - (صحيح أبو داود).

124 - (التوبة / ۷۱).

125 - (رواه مسلم).

126 - (المائدة / ۵۶).

127 - (متفق عليه).

واته / وه چه و نه وهی قلان کهس دۆستی من نین.

س ۴ / من هو الولي؟

کی خۆشه ویستی خواجه (الولي) ده؟

ج ۴ / الولي هو المؤمن التقى،

خۆشه ویستی خوا بریتییه له باوه پدارتیکی له خوا ترس، قال الله تعالى: ﴿أَلَا إِنَّ أَوْلِيَاءَ اللَّهِ لَا خَوْفَ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ الَّذِينَ آمَنُوا وَكَانُوا يَتَّقُونَ﴾.^{۱۲۸}

واته / ئاگادار بن خۆشه ویستانی خوا هیچ ترسێکیان له سه ر نییه و غه مباریش نین. خۆشه ویستانی خواش ئه و کهسانه که باوه پریان ههتاوه وله خوا ده ترسن.

وقال ﷺ: (انما ولي الله، وصالح المؤمنين).^{۱۲۹}

واته / خۆشه ویستی من ته نه خۆای گه وه و پڕواداره چا که کانه.

س ۵ / لماذا يجب أن يحكم المسلمون؟

پتویسته موسلمانان حوکم به چی بکه ن؟

ج ۵ / يجب أن يحكموا بالقرآن والحديث الصحيح.

پتویسته حوکم بکه ن به قورئان و فهرموده راسته کان.

قال الله تعالى: ﴿وَأَن اخْكُم بِهْمَا أَنزَلَ اللَّهُ﴾.^{۱۳۰}

واته / ئه ی محمد ﷺ حوکم بکه له نێوانیاندا به و قورئانه ی که خۆای گه وه دایه زاندووه.

وقال ﷺ: (أما بعد، ألا أيها الناس فإنا أنا بشر يوشك أن يأتي رسول ربي فأجيب، وأنا تارك فيكم ثقلين: أولهما كتاب الله، فيه الهدى والنور، فخذوا كتاب الله واستمسكوا به) فحث على كتاب الله ورغب فيه، ثم قال: (وأهل بيتي).^{۱۳۱}

واته / ئه ی خه لکینه ئاگادار بن من مرقفیکم وه کو ئیوه نزیکه نێردراوی خوا (ملك الموت) بیت بۆلام و منیش وه لامی بده مه وه، وه من دوو شتی قورس و گرانم له ناوتاندا جی ههشتووه یه مه میان ئه و قورئانه ی خوایه، که پره له پێنماهی و پوناکی، چا قورئانه که ی خوا وه ریگرن و دهستی پتیه بگرن. پێغه مبه ر ﷺ خه لی هاندا بۆ دهست گرتن به قورئانه که ی خوا، پاشان فهرمووی: (وه خزم و کهس و کار و بنه ماله ی من).

وقوله ﷺ: (تركت فيكم أمرين لن تضلوا ما ان تمسكتم بهما: كتاب الله، وسنة رسوله).^{۱۳۲}

واته / دوو شتم به جی ههشتووه له ناوتاندا گومرانا بن ئه وهنده ی دهستیان پتیه بگرن: قورئانه که ی خوا، و سونه تی پێغه مبه ره که ی ﷺ.

128 - (يونس / ٦٢-٦٣).

129 - (متفق عليه).

130 - (المائدة / ٤٩).

131 - (رواه مسلم).

132 - (رواه مالك، و صححه الألباني و محقق جامع الأصول لشواهده).

العمل بالقرآن والحديث

ئیش کردن به قورئان و فهرمووده

س ۱/ لماذا أنزل الله القرآن؟

بۆچی خوای گه وده قورئانی دابه زانددوه؟

ج ۱/ أنزل الله القرآن للعمل به،

خوای گه وده قورئانی دابه زانددوه بۆ ئیش کردن پیتی،

قال الله تعالى: ﴿اتَّبِعُوا مَا أُنْزِلَ إِلَيْكُمْ مِنْ رَبِّكُمْ﴾^{۱۳۲}.

واته / شوینی ئه و قورئانه بکه ون که بۆتان دابه زیوه له لایهن پهروه ردگارتانه وه.

وقال ﷺ: (اقرأ القرآن واعملوا به ولا تأكلوا به...) ^{۱۳۳}.

واته / قورئان بخویننه وه و کرده وهی پی بکه ن، وپاره ی پی پهیدا مه که ن.... (واته / کهسابه تی پتیه مه که ن له

ته عزی خانه کان و سه ر گورستانه کان و...)

س ۲/ ما حکم العمل بالحديث الصحيح؟

حوکمی کرده وه کردن چییه به فهرمووده ی راست؟

ج ۲/ العمل بالحديث الصحيح واجب:

کرده وه کردن به فهرمووده ی راست پتویهسته:

قال الله تعالى: ﴿وَمَا آتَاكُمُ الرَّسُولُ فَخُذُوهُ وَمَا نَهَاكُمْ عَنْهُ فَانْتَهُوا﴾^{۱۳۴}.

واته / ئه و شته ی پیغه مبه ری خوا ﷺ بوی هینان و فهرمانی پی کریوون وه ری بگرن، وه ئه ویشی قه ده غه کردوه

وازی لی بهینن.

وقال ﷺ: (عليكم بسنتي وسنة الخلفاء الراشدين المهديين، تمسكوا بها) ^{۱۳۵}.

واته / پتویهسته له سه رتان ده ست بگرن به سوننه تی من و سوننه تی جینیشینه پیتمای کاره کان، ده ستی پتیه

بگرن. (واته / به و سوننه ته وه).

س ۳/ هل نستغني بالقرآن عن الحديث؟

ئایا به قورئان بی پتویهسته ده بین له فهرمووده؟

ج ۳/ لا نستغني بالقرآن عن الحديث.

ته نها به قورئان بی پتویهسته نابین له فهرمووده.

قال الله تعالى:

﴿وَأَنزَلْنَا إِلَيْكَ الذِّكْرَ الْحَقَّ لِلنَّاسِ مَا نُزِّلَ إِلَيْهِمْ وَلَعَلَّهُمْ يَتَفَكَّرُونَ﴾^{۱۳۶}.

133 - (الأعراف / ۳).

134 - (صحيح رواه أحمد).

135 - (البخاري / ۷).

136 - (صحيح رواه أحمد).

137 - (الحل / ۴۴).

واته/ نهی محمد ﷺ سوننه تمان بۆت ناردووّه تا قورئانی پیی پوون بکه یته وه بۆ خه لگی، به لکو نه وانیش بیر بکه نه وه له و قورئانه .

وقال ﷺ: (أَلَا وَايَ أُتِيتَ الْقُرْآنَ وَمَنْ لَمْ يَحْمِلْهُ)^{۱۳۸}.

واته/ ئاگار بن من چه ندیک قورئانم پیی به خضراوه به وینه ی نه وه یش سوننه تم پیی به خضراوه .

س/ ۴/ هل تقدم قولاً على قول الله ورسوله؟

ئایا ووته ی هیچ که سیک پیش بخه ین به سهر ووته ی خوا و پیغه مبهری خوا ﷺ؟

ج/ ۴/ لا تقدم قولاً على قول الله ورسوله:

ووته ی هیچ که سیک پیش ناخه ین به سهر ووته ی خوا و پیغه مبهری خوا ﷺ:

قال الله تعالى: ﴿ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَقْدُمُوا نِجْنِي يَدَيِ اللَّهِ وَرَسُولِهِ ﴾^{۱۳۹}.

واته/ نهی نه وه که سانه ی برواتان هیناره ده ست پیشخه ری خوا و پیغه مبهری خوا ﷺ مه کن له هیچ شتیکدا .

وقوله ﷺ: (لا طاعة لأحد في معصية الله إنما الطاعة في المعروف)^{۱۴۰}.

واته/ گوئی پاه لئی کردنی هیچ که سیک ناکریت له سه پیتی کردنی خوا دا، گوئی پاه لئی کردن ته نها له چاکدا ده بیت .

وقول ابن عباس: (أراهم سهيلكون، أقول: قال النبي ﷺ، ويقولون: قال أبو بكر وعمر)^{۱۴۱}.

واته/ من و ده بیتم نه وه کومه له له ناو ده چن، من پتیا ن ده لیم: پیغه مبهری خوا ﷺ وای فه رموه، که چی نه وان ده لئین: نه بو به کر و عومر وایان ووتوه .

س/ ۵/ ماذا نفعل اذا اختلفنا في أمور ديننا؟

چی بکه ین نه گهر جیاواز بووین له کاروباری ئاینه که ماندا؟

ج/ ۵/ نعود الى الكتاب والسنة الصحيحة.

ده که پتینه وه بۆ قورئان و سوننه ته راسته کان .

قال الله تعالى: ﴿ فَإِنْ تَنَازَعْتُمْ فِي شَيْءٍ فَرُدُّوهُ إِلَى اللَّهِ وَالرَّسُولِ إِنْ كُنْتُمْ تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ ذَلِكَ خَيْرٌ وَأَحْسَنُ تَأْوِيلًا ﴾^{۱۴۲}.

واته/ نه گهر ناکۆک بوون له ههر شتیکدا نه وا بیگرتنه وه بۆ لای خوا (واته/ قورئانه که ی) و پیغه مبهری که ی (نه گهر

له ئایندا بوو، له دوا ی مردنیشی ده که پتینه وه بۆ لای سوننه ته که ی)، نه گهر ئیوه باوه پتان هیه به خوا و بوژی

دوا یی، نه وه گه رانه وه تان بۆ لای قورئان و سوننه ت چاکتره ویا شترین گه رانه وه یه .

وقال ﷺ: (تركت فيكم أمرين لن تضلوا ما تمسكتم بهما: كتاب الله وسنة رسوله)^{۱۴۳}.

واته/ دوو شتم جی هیشقوه له ناواتندا گو مپا نابن نه وه نه دی ده ستیا ن پیوه بگرن: نه ویش قورئانه که ی خوا و

سوننه ته که ی پیغه مبهری که یه تی ﷺ.

138 - (صحيح رواه أبو داود وغيره) ..

139 - (الخيرات / ۱).

140 - (متفق عليه).

141 - (رواه أحمد وصححه أحمد شاكر).

142 - (النساء / ۵۹).

143 - (رواه مالك وصححه الألباني في الجامع).

س ۶/ کێف نەب الله ورسوله؟

چۆن خواو پیغه مبه‌ری خوامان ﴿خوش بوویت؟

ج ۶/ نخبهما بطاعتهما، واتباع أوامرها:

خواو پیغه مبه‌ری خوامان ﴿خوش ده‌وێت به‌گویی رایه‌لی کردنیان، وشوین که‌وتنی فه‌رمانه‌کانیان:

قال الله تعالى: ﴿قُلْ إِنْ كُنْتُمْ تُحِبُّونَ اللَّهَ فَاتَّبِعُونِي يُحْبِبْكُمُ اللَّهُ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ﴾^{۱۴۱}.

واته/ ئه‌ی محمد ﴿به‌وخه‌لکه‌ بلی ئه‌گه‌ر ئیوه به‌ راستی خواتان خوش ده‌وێت ئه‌وا شوین سوننه‌ته‌کانی من بکه‌ون، خوای گه‌وره‌یش ئیوه‌ی خوش ده‌وێت و له‌تاوانه‌کانتان ده‌بهریت، خوای گه‌وره‌ی زۆر لێبۆرده‌ به‌به‌زه‌یییه.

وقال ﴿لَا يُؤْمِنُ أَحَدُكُمْ حَتَّىٰ أَكُونَ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِنَ وَالِدِهِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ﴾^{۱۴۲}.

واته/ باوه‌ری هیچ یه‌کتێک له‌ ئیوه‌ ته‌واو ئییه‌ تاوه‌کو من خوشه‌ویست تر نه‌بم له‌ لای له‌باوکی و منداڵه‌کانی وه‌ هه‌موو خه‌لکی.

س ۷/ هل تترك العمل وتكل على القدر؟

ئایا واز له‌ کرده‌وه به‌یتین وپال بده‌ینه‌وه به‌سه‌ر قه‌زاو قه‌ده‌ردا؟ (واته/ کرده‌وه نه‌که‌ین و هه‌رچیمان توش بوو له‌ چاکه‌ وخرابه‌ بلێن قه‌زاو قه‌ده‌ره‌).

ج ۷/ لا تترك العمل،

واز له‌ درده‌وه ناهیتین، لقول الله تعالى: ﴿فَأَمَّا مَنْ أَعْطَىٰ وَاتَّقَىٰ وَصَدَّقَ بِالْحُسْنَىٰ فَسَنُيَسِّرُهُ لِلْيُسْرَىٰ﴾^{۱۴۳}.

واته/ هه‌ر که‌سێک بیه‌خشیت له‌ یتگای خوادا و له‌ خوا بترسیت، وه‌ پاداشتی خوای گه‌وره‌ به‌ راست بزانیت، ئه‌وا ئیعه‌یش کاری چاکی بۆ ئاسان ده‌که‌ین.

وقوله ﴿اعْمَلُوا فَاكُلْ مِيسِرَ مَا خَلَقَ لَهُ﴾^{۱۴۴}.

واته/ کرده‌وه بکه‌ن به‌و شتانه‌ی که‌وا فه‌رمانتان پێ کراوه، هه‌ر یه‌کتێک له‌ ئیوه‌ ئاماده‌ کراوه‌ بۆ ئه‌و کرده‌وانه‌ی که‌ بۆی دروست کراوه‌ له‌ قه‌ده‌ردا.

وقوله ﴿الْمُؤْمِنُ الْقَوِيُّ خَيْرٌ وَأَحَبُّ إِلَى اللَّهِ مِنَ الْمُؤْمِنِ الضَّعِيفِ، وَفِي كُلِّ خَيْرٍ، اِحْرَصْ عَلَىٰ مَا يَنْفَعُكَ وَاسْتَعِزْ بِاللَّهِ، وَلَا تَعْزَحْ، فَإِنْ أَصَابَكَ شَيْءٌ فَلَا تَقُلْ: لَوْ أَنِّي فَعَلْتُ كَانَ كَذَا كَذَا، وَلَكِنْ قُلْ قَدَرُ اللَّهِ وَمَا شَاءَ فَعَلَ، فَسَإِذَا لَسُو تَفْسَحَ عَمَلُ الشَّيْطَانِ﴾^{۱۴۵}.

واته/ باوه‌رداری به‌هێز چاکتر و خوشه‌ویست تره‌ لای خوای گه‌وره‌ له‌ باوه‌رداری لاواز، وه‌ هه‌ردووکیان خێریان تێدایه، هه‌ول وکوشش بده‌ بۆ ئه‌و شتانه‌ی سودت پێ ده‌گه‌یه‌نیت، داوای یارمه‌تیش له‌ خوا بکه، وه‌ بۆ ده‌سه‌لات مه‌به، ئه‌گه‌ر شتێکت توش بوو مه‌لێ: ئه‌گه‌ر وام بکردایه‌ ئاوا وئاوا ده‌بوو، به‌لام بلی به‌ راستی ووتنی ئه‌گه‌ر کرده‌وه‌ی شه‌یتان ده‌کاته‌وه.

144 - (آل عمران / ۳۱).

145 - (متفق علیه).

146 - (اللیل / ۵-۷).

147 - (رواه البخاري ومسلم).

148 - (رواه مسلم).

یستفاد من الحدیث

ئەو سودانە‌ی کە ئەم فەرمودەیەوه وەردەگێرت

ان المؤمن الذي يحبه الله هو المؤمن القوي يعمل ويحرص على نفسه، ويستعين بالله وحده، ويأخذ بالأسباب، فان أصابه بعد ذلك أمر يكرهه، فلا يندم، بل يرضى بما قدره الله، قال الله تعالى: ﴿وَعَسَى أَنْ تَكْرَهُوا شَيْئًا وَهُوَ خَيْرٌ لَكُمْ وَعَسَى أَنْ تُحِبُّوا شَيْئًا وَهُوَ شَرٌّ لَكُمْ وَاللَّهُ يَعْلَمُ وَأَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ﴾^{١٤٩}.

واتە/ بە‌پاستی ئەو باوە‌پدارە‌ی خۆ‌ی گەرە‌ خۆشی دە‌وێت ئەو باوە‌پدارە‌یە کە بە‌هێزە و کاردە‌کات و هە‌وڵ دە‌دات بۆ سود و قازانجی خۆ‌ی، وە تە‌ن‌ها داوای یارە‌م‌تی لە خوا دە‌کات، وە دە‌ست‌یش دە‌گێرت بە‌ هۆکارە‌کانە‌وه، ئە‌گەر لە داوی ئە‌وه شتێکی توش بوو کە پێ‌ی ناخۆشە، پە‌شیمان نابێتە‌وه، بە‌لکو پازێ دە‌بێت بە‌ قە‌دە‌ری خوا، خۆ‌ی گەرە‌ دە‌فەر‌مێت:

دوور نی‌یه‌ ئێ‌وه شتێکتان پێ‌ ناخۆش بێت لە‌گە‌ڵ ئە‌وه‌یشدا خێرێکی زۆری تێدا یە‌وتان، وە دوور نی‌یه‌ شتێکتان پێ‌ خۆش بێت لە‌گە‌ڵ ئە‌وه‌شدا شە‌پۆ خراپە‌یە‌کی زۆری تێدا یە‌وتان، جا خۆ‌ی گەرە‌ زانایە بە‌ شتە‌ نهێنی‌یه‌کان بە‌لام ئێ‌وه نایزانن.

السنة والبدعة

سونهت و داهینراو

س/ ١/ هل في الدين بدعة حسنة؟

ئایا لە دیندا داهینراوی باش هه‌یه‌؟

ج/ ١/ ليس في الدين بدعة حسنة،

له دیندا داهینراوی باش نی‌یه‌، و‌الدلیل قول‌ اله‌ تعالى: ﴿الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ وَأَتِمَمْتُ عَلَيْكُمْ نِعْمَتِي وَرَضِيتُ لَكُمُ الْإِسْلَامَ دِينًا﴾^{١٥٠}.

واتە/ ئە‌م‌ڕێک من دینم بۆ تە‌واو کردوون، وە نێعمەتە‌کانی خۆم بە‌سه‌رتانا پ‌ژاندووه، وە پ‌ازیشم بە‌وه‌ی ئیسلام ئایین وە‌ه‌نامه‌تان بێت.

وقال ﷺ: (ياكم ومحدثات الأمور، فان كل محدثة بدعة، وكل بدعة ضلالة، وكل ضلالة في النار)^{١٥١}.

واتە/ و‌یا بن و‌خۆتان بپ‌ارێزن لە شتە داهینراوە‌کان، چونکە بە‌پاستی هه‌موو داهینراویک لە دیندا بیدعه‌یه‌، وە هه‌موو بیدعه‌یه‌ کیش گوم‌راییه‌، وە هه‌موو گوم‌راییه‌ کیش بۆ ناو ئاگره‌.

س/ ٢/ ماهي البدعة في الدين؟

بیدعه‌ له دیندا چی‌یه‌؟

ج/ ٢/ البدعة في الدين كل ما لم يقم عليه دليل شرعي.

149 - (البقرة / ٢١٦).

150 - (المائدة / ٣).

151 - (صحيح رواه النسائي وغيره).

بیده له دیندا بریتی به له هر شتیک که به لگی شه ری له سر نه هایتیت.

قال الله منكرًا على المشركين بدعهم: ﴿أَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ شَرَعُوا لَهُمْ مِنَ الدِّينِ مَا لَمْ يَأْذَنْ بِهِ اللَّهُ﴾^{۱۵۲}.

واته/ خوی گوره یتکاری له کاری هاو بهش پیدا که ره کان ده کات وده فرمیت: نایا شو ان چه ند شه ری وهاو بهشیکان هه به جگه له خوا شتانیکان بۆ داده نین له دیندا که خوی گوره پیگی پی نه داوه.

وقال ﷺ: (من أحدث في أمرنا هذا ما ليس منه فهو رد)^{۱۵۳}. (رد: غیر مقبول).

واته/ هر که سیک شتیک دابهیتیت له م دینهی ئیمه دا تیایدا نه بیت شو ای وه رناگیریت. (رد: وه رناگیریت).

أنواع البدع الدينية

جو ره کانی بیده له دیندا

۱- البدعة المكفرة: كدعاء الأموات أو الغائبين والاستعانة بهم، كفرض: (المدد يا سيدي فلان).

بیدهی کافر بوون، وه کو پارانه وه له مردوه کان وئو که سانهی که نادیارن وداوی یارمه تی کردن لیتان، وه کو ده لیتن: (به هانامه وه وه ره ئی سهید فلان).

۲- البدعة الخمرية: كالتوسل إلى الله بالأموات، والصلاة إلى القبور، والبناء عليها.

بیدهی حه رام: وه کو حق نزیک کردنه وه له خوا به هزی مردوه کانه وه، وه نویتز کردن به رام به رگۆر، وه خانو کردن له سه ری.

۳- البدعة للمكروهة: كصلاة الظهر بعد الجمعة، ورفع الصوت بالصلاة والتسليم بعد الأذان، أمسا أمور السدنیا

كالمخترعات وغيرها فلا تدخل في بدع الدين لقوله ﷺ: (أنتم أعلم بأمر دنياكم)^{۱۵۴}.

بیدهی نا په وا: وه کو کردنی نویتزی نیوه پۆ له دوی جومعه وه، وه دهنگ به رز کردنه وه له ناو نویتزا، وه سه لاوات دان له دوی بانگ، به لام له کاروباری دونیادا ئو شتانهی که تازه داهینراون ناچه ناو بیدهی دینی به وه چونکه پیغمبر ﷺ فه رمویه تی: ئیوه شاره زا ترن به کاروباری دونیا که تان.

س/ ۳/ هل في الاسلام سنة حسنة؟

نایا له نیسلامدا سونه تی باش هه به؟

ج/ ۳/ نعم في الاسلام سنة حسنة، (ها أصل كالصدقة).

به ئی له نیسلامدا سونه تی باش هه به، (به مایه کی هه بیت وه کو خیر کردن).

قال ﷺ: (من سن في الاسلام سنة حسنة فله أجرها، وأجر من عمل بها من بعده، من غير أن ينقص من أجورهم شيء)^{۱۵۵}.

واته/ هر که سیک له نیسلامدا سونه تیکی باش دا بیت شو پاداشتی شو سونه ته وه رده گریت که زیندوی کردنه وه، وه پاداشتی شو که سانهی پی ده گات که کار بهو سونه ته ده کهن له دوی خوی، به بی شه وهی له پاداشتی شویش که م بکاته وه.

152 - (الشورى / ۲۱).

153 - (متفق عليه).

154 - (رواه مسلم).

155 - (رواه مسلم).

وكان حقاً علينا نصر المؤمنين

سەرخستنی باوەرداران حەقە لە سەرمان.

س ۴ / مێ یەتەر المسلمون؟

کەمێ موسڵمانان سەرده‌که‌ون؟

ج ۴ / یەتەر المسلمون اذا رجعوا الى تطبيق كتاب رهم، وسنة نبهم ﷺ وأخذوا بنشر التوحيد، وحذروا من الشرك على اختلاف مظاهره، وأعدوا لأعدائهم ما استطاعوا من قوة.

موسڵمانان سەرده‌که‌ون ئەگەر بگه‌ڕێنوه بۆ جێبه‌جێ کردنی قورئانه‌کە‌ی پەرهوره‌دگاریان و سوننه‌تی پیغمبهره‌که‌یان ﷺ، وه‌ده‌ست بکەن به‌ یالۆکردنه‌وه‌ی به‌تاک دانانی خۆ‌ای گه‌وره‌، وه‌خه‌لکی ئاگادار بکه‌نه‌وه‌ له‌ هاوبه‌ش دانان بۆ خوا به‌ هه‌موو جۆر و یارده‌کانه‌ی یه‌وه‌، وه‌ خۆیان ئاماده‌ بکەن بۆ دوژمنه‌که‌یان چه‌ندێک له‌ توانایاندا بێت.

۱- قال الله تعالى: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِن تَنصُرُوا اللَّهَ يَنصُرْكُمْ وَيُثَبِّتْ أَقْدَامَكُمْ﴾^{۱۵۶}.

واته / ئەو ئەو کەسانه‌ی باوه‌رتان مێناوه ئەگەر ئێوه دینی‌خوا و یه‌کخوا به‌رستی سەر خه‌ن خۆ‌ای گه‌وره‌ش سهرتان ده‌خات و پێتان دامه‌زراو ده‌کات له‌ کاتی غه‌زا کردن و له‌سه‌ر پرده‌ی صراط.

۲- وقال الله تعالى: ﴿وَعَدَ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا مِنْكُمْ وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَيَسْتَخْلِفَنَّهُمْ فِي الْأَرْضِ كَمَا اسْتَخْلَفَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ وَلَيُمَكِّنَنَّ لَهُمْ دِينَهُمُ الَّذِي ارْتَضَى لَهُمْ وَلَيُبَدِّلَنَّهُمْ مِنْ بَعْدِ خَوْفِهِمْ أَمْنًا يَعْبُدُونَنِي لَا يُشْرِكُونَ بِي شَيْئًا﴾^{۱۵۷}.

واته / خۆ‌ای گه‌وره‌ به‌ ئێنی داوه به‌ باوه‌ردارانه‌ی کرده‌وه‌ی چاک ده‌کەن جێنیشینیان بکات له‌سه‌ر زه‌وی هه‌روه‌کو چۆن ئەوانه‌ی پێشوی جێنیشین کرد، وه‌ ئەو دینه‌یشیان بۆ جێگیر ده‌کات که‌ خۆ‌ای گه‌وره‌ ئێ پازێیه‌، وه‌ ئەو ترس و له‌زه‌ی هه‌یان بوو بۆیان ده‌گۆڕێته‌ ئاسایش و هه‌یمنی، به‌مه‌رجێک خۆ‌ای گه‌وره‌ به‌تاک و ته‌نها به‌رستن وه‌یچ شتێک نه‌کەن به‌ هاوبه‌شی.

۳- وقال الله تعالى: ﴿وَأَعِدُّوا لَهُمْ مَا اسْتَطَعْتُمْ مِنْ قُوَّةٍ﴾^{۱۵۸}.

واته / ئاماده‌ی کەن بۆ دوژمنانتان چه‌ندێک له‌ توانانتاندا هه‌یه‌ له‌ که‌ره‌سته‌کانی شه‌رکردن.

۴- وقال ﷺ: (أَلَا إِنَّ الْقُرَّةَ الرَّمِيَّ)^{۱۵۹}.

واته / ئاگادار بن هه‌یه‌ست پێی تیر هاویشته‌ن.

والحمد لله رب العالمين وصلى الله على نبينا محمد وآله وصحبه أجمعين

ته‌واو بووم له‌ وەرگیرانی ئەم نامیکه‌ به‌سوده‌ ته‌ زۆری چوار شه‌مه‌

به‌رواری: ۱۱ / رجب / ۱۴۲۶ هـ

به‌رامبه‌ر: ۱۷ / ۸ / ۲۰۰۵ ز